

LA BELLEZA DE EBANO  
elegida entre 300 aspirantes

ACCRA (Ghana). — Entre los festejos que se preparan para celebrar la independencia del nuevo Estado de la Costa de Oro, figura la elección de una Reina de la Belleza — Miss Ghana —, que será proclamada entre 300 bellas de ebano.



# Baleares

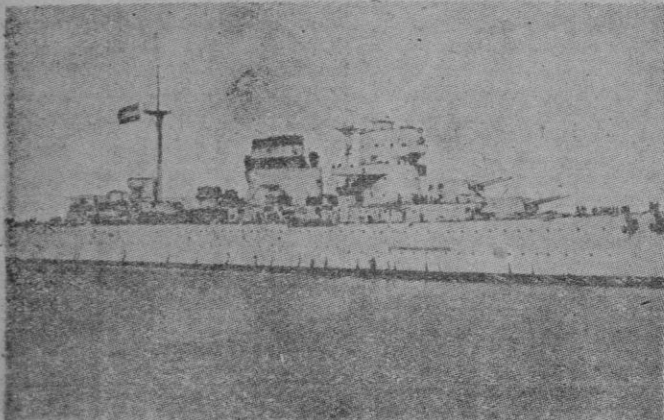
Diario de la mañana

Palma, Miércoles 6 de Mayo de 1957

Redacción: Dama 9  
Teléfono: 2078  
Redacción: 2078  
Admón.: 1745

AÑO XIX — N.º 5.258  
PRECIO: 1 PESETA  
Suscripción mensual  
20 PESETAS

## XIX aniversario del hundimiento del glorioso crucero «Baleares»



HOY se cumple el XIX aniversario del hundimiento del glorioso «Baleares», aquella fortaleza en la que formó la mocedad isleña junto a marineros de todos los extremos de España y que, en la alta madrugada, supo tener el coraje y el temple de cantar el Cara al Sol, mientras el barco se iba hundiendo de un modo definitivo. Una lucha atroz y una página inolvidable en la historia de la guerra de Liberación, escrita a la altura de las cestas mallorquinas, y por la mejor mocedad marinera de España, constituye una de las más hermosas lecciones de heroísmo de la Historia Universal. Fue, nada más y nada menos, la materialización dramática del himno falangista.

«Gloriosos caídos del «Baleares»! ¡¡Presentes!!

## El Papa condena a los cristianos que abandonan la Iglesia por movimientos revolucionarios

También condenó en su discurso a los predicadores cuaresmales la publicidad pornográfica

Ciudad del Vaticano, 5. — S. S. el Papa, Pío XII, recibió en audiencia en la Sala del Consistorio a los párrocos y predicadores cuaresmales de Roma.

El grupo estaba acompañado por el Cardenal Clemente Micara, Vicario de Su Santidad.

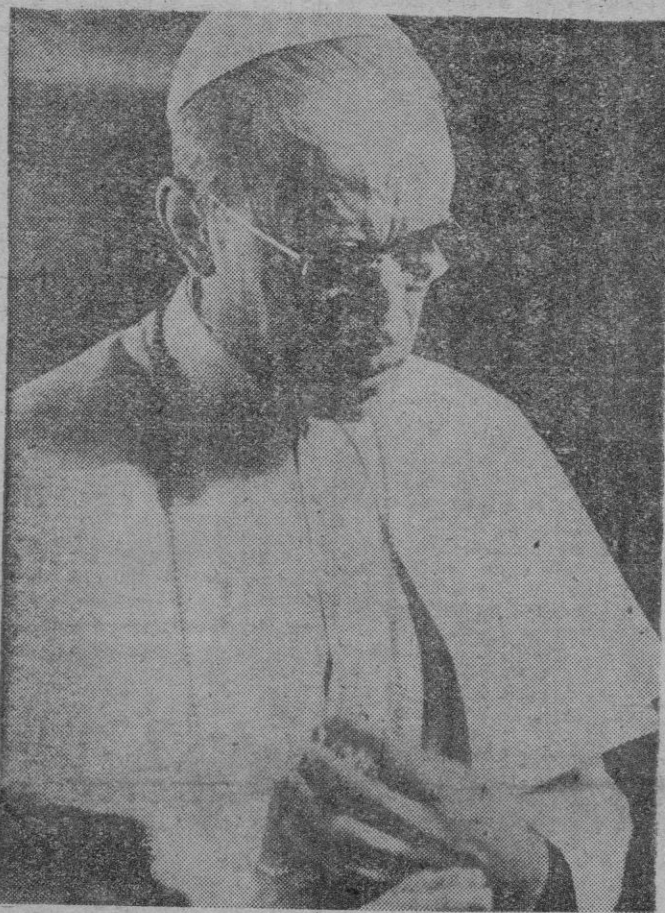
El tema de la predicación de la Cuaresma que empieza mañana, miércoles de Ceniza, será «La Iglesia».

S. S. el Papa les dirigió un discurso en que después de darles la bienvenida, destacó la importancia de la labor de los predicadores, y les recordó que este año se cumple el primer lustro desde cuando fué dirigida la exhortación a los fieles de Roma y a los fieles de la cristiandad por una renovación espiritual.

El Padre Santo hizo después un resumen de las realizaciones de estos cinco años, expresando su gratitud hacia aquellos que han sido sus partícipes.

«De la misma manera que sería injusto ignorar los buenos efectos conseguidos y los generosos esfuerzos para conseguirlo — declaró a continuación — así sería peligroso contentarse con lo que se ha hecho y no aceptar de buen grado las consideraciones y los consejos impartidos con recta intención y con ánimo fraternal y paternal».

Se refiere después a la actuación de muchos cristianos que pretenden servir a la vez a Cristo y al enemigo de Cristo, «a veces ocurre que puestos a elegir, prefieren abandonar la Iglesia, permanecer sin los Sacramentos durante la vida y hasta en peligro de muerte, con tal de continuar militando y sosteniendo mo-



vimientos que desean la destrucción de la Cristiandad y van a la vez, contra la existencia de la misma civilización cristiana.

«Vosotros habéis encontrado a estos infelices y lejanos hermanos vuestros. También Nos los conocemos y sus nombres están como escritos con caracteres de fuego en nuestro corazón angustiado».

Denunció después los anuncios publicitarios que muchas veces son «vulgarmente pornográficos». Destacó el mal que con estos anuncios se ocasiona no solo a la Iglesia, causando la corrupción de las almas de los jóvenes, sino a la nación que esta necesitada de juventud sana, fuerte y con las más nobles aspiraciones de la virtud.

«Añadid a esto las revistas pornográficas expuestas en los kioscos».

## Tensión pública en Jerusalén

Jerusalén (Israel), 5. — Las exaltadas facciones políticas han

lanzado a las calles de la parte baja de Jerusalén manifestaciones rivales, en una explosión de la tensión pública subsiguiente a la orden de retirada de las tropas israelíes dada por Ben Gurion, y la policía militar, con casco de acero y máscaras antigás, trata de evitar un choque que parece inevitable.

El partido derechista, de la oposición, convocó una manifestación monstruo de protesta contra la orden de retirada, y los elementos favorables a Ben Gurion sacaron de sus fábricas a los obreros para que la deshicieran. El ambiente en la ciudad es hostil y ya una hora antes de la señalada para la manifestación, las escuadras

(Continúa en quinta pág.)

## LA CHICA HA CONQUISTADO HOLLYWOOD



Jayne Mansfield, estrella inglesa, ha conquistado Hollywood. Los observadores de cinelandia dicen que la chica tiene «glamour», y no hay duda que posee atractivos en grandes dosis. En la foto aparece con Robert Wagner durante una fiesta de esas que aprovechan bien los fotógrafos para sorprender a las hermozas del cine en actitudes atractivas. Véase la muestra.

## Dieron comienzo las sesiones de la Unión Internacional de Ferrocarriles

Están representadas 15 naciones

Madrid, 5. — En la sede del Consejo de Administración de la RENFE, han comenzado ayer las sesiones de las Subcomisiones de la Unión Internacional de Ferrocarriles, asistiendo a ellas un centenar de delegados, altos funcionarios de las redes de ferrocarriles de todos los países de Europa.

Dió la bienvenida a los delegados extranjeros el Secretario Ge-

neral de la RENFE, quien después hizo historia de la labor realizada por esta.

Están representadas en estas subcomisiones las redes ferroviarias de Alemania Occidental, Alemania Oriental, Austria, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Gran Bretaña, Hungría, Italia, Países Bajos, Polonia, Suecia, Suiza y Yugoslavia. — Cifra.

## Un cuarto premio en Manacor

Madrid, 5. — En el Sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy han resultado agraciados los números siguientes:

PRIMER PREMIO: 7.500.000 P.TS.  
Ha correspondido al número

56.638

despachado en Madrid.

SEGUNDO PREMIO: 3.000.000 P.TS.  
Ha correspondido al número

25.591

despachado en Málaga.

TERCER PREMIO: 1.500.000 P.TS.  
Ha correspondido al número

37.940

despachado en Santiago de Compostela.

PREMIOS DE 30.000 PTAS. a los números: 36.736, 34.326, 47.800 (despachado en Manacor), 15.457, 26.495, 24.702, 53.231, 19.273, 33.890 y 41.996. — Cifra.

## HOMENAJE al Embajador Marroquí

Tetuán, 5. — Entre la serie de homenajes organizados para despedir al Embajador marroquí en El Cairo, Sr. Abdeljalak Torres, que el próximo jueves por la tarde emprenderá viaje a la capital egipcia, los funcionarios españoles de la zona norte se han reunido en un cordial ágasajo, durante el cual el señor Torres pronunció uno de los más expresivos discursos de amistad hispano-marroquí, que jalona su actuación en esta zona.

## TERRORISTAS ARGELINOS



Estos hombres, detenidos y con la cabeza rapada, han sido acusados de terrorismo como pertenecientes a una célula denominada «Acción»

## Príncipe del Iraq en Madrid

Barajas, 5. — Procedente de Londres ha llegado S.A.R. el Príncipe Hussein el Zeid, del Iraq, acompañado de su esposa.

A su llegada a Barajas fue recibido por los Embajadores de Jordania e Iraq en Madrid y alto personal de dichas representaciones diplomáticas. — Cifra.



Ayer por la tarde en Son Bonet, el ilustre escritor y académico señor Cela acompañado de su hijo y un grupo de amigos que fueron a recibirle.

## Camilo José Cela llegó ayer a Palma

«Me siento feliz de estar de nuevo en Mallorca», dijo el ilustre escritor

Para esperar al flamante Académico de la Real Academia Española, una nutrida y selecta representación de la sociedad e intelectualidad isleña se dieron cita en Son Bonet.

Con la esposa e hijo del señor Cela, allí estaban las distinguidas señoras doña Marisa Rovira de

Caubet, de Llopart de la Peña, de Jiménez, señorita Ramis y los señores Dederó, Gargallo, Llopart, Dr. Aguilo, Ripoll—editor, Sureda, Amago y otro buen número de amigos del escritor, que dejamos de apuntar por no abarcar esta noticia. (Continúa en quinta página)



# Nuestra Ciudad

por Juan BONET

## EL ULTIMO

He visto el último disfraz de este Carnaval, para andar por casa, muy de clase popular, que hemos tenido. Era un erio vestido de torero, una especie de espada mirado con los gemelos al revés, o, visto desde la torreta del reloj.

El padre tiraba de la mano del torerito, que ya estaba un poco harto, con ganas de cortarse la coleta y que no se hablara más del asunto. Iba o venía — ahí está el asunto, que no había forma de concretar la dirección de aquella vuelta al redondel — de casa del fotógrafo y por su gesto de enfado y por como lo arrastraba el autor de sus días, se veía a la legua que el hombrecito estaba en el trance de estropear a su propio padre, con ganas de darle la puntilla, pues habían sido excesivas las visitas a las tías y a los tíos y todo para nada, para escuchar boberías:

—Es precioso.

—Un verdadero muñeco.

Los niños son gente muy formal, a su manera, y sólo las niñas disfrutan de un modo bárbaro en vestirse de complementistas y ponerse flores en el pelo. Para la niña, como quien dice, todo el año es Carnaval.

El niño, mi torerito de anoche, veía llegar la Cuaresma, pisándole los talones, y ya estaba un poco avergonzado, sentía el rubor del invierno chocando con su traje hecho para que el sol explotase en la mentirosa plata vieja de alamares, mientras la gente se emborracha de gaseosa en los tendidos. Mi torerito estaba lo que se dice hasta la coronilla. Presenta que la Cuaresma estaba ahí, en pasando la hoja del calendario, y tenía unas prisas locas por acabar aquella historia, que, con el tiempo, quedará como una fotografía un poco descolorida.

—Hijo, qué cara de pocos amigos pones.

—¿De pocos? ¿De ninguno!

# DIETARIO

## SANTORAL

MIÉRCOLES DE CENIZA  
Santos Víctor, Victoriano, Olegario y Basilio. (Ayuno con abstinencia).

El sol sale a las 7'17.  
Se pone a las 18'47.  
La luna sale a las 9'22.  
Se pone a las 23'44.

## RADIO INCA

Programa para hoy

12'30: Apertura. 12'33: Ave María. 12'35: Lectura del programa. 13: Mensaje de amistad. 13'30: Radio Juvenil de Inca. 13'50: El mundo al día. —13'35: Información juvenil. 14: Hora exacta. 14'01: Cartelera de espectáculos. 14'02: Trailer de cine. 14'20: Los Tres Suns. 14'28: Parte meteorológica. 14'30: Radio Nacional. — 14'25: Mensaje de amistad. 15: Trabajo con música. 15'40: Entre mujeres. 16: Cierre. 20: Apertura. — 20'03: Lectura del programa. 20'05: Santo Rosario. 20'20: "El Partonon" 20'50: Roberto Inglez y orquesta. 21 Hora exacta. 21'01: Cartelera de espectáculos. — 21'02: Cotizaciones de bolsa. 21'03: Hojeando el calendario. 21'05: Para los que no leen la Prensa. 21'10: Mensaje de amistad. 21'50: Ken Magkintosh al saxofón y orquesta. 22: Radio Nacional. 22'15: Poesía en las ondas. 22'50: Grupo Coros y Danzas de Valdeinosa. 23: Cierre.

## RADIO MALLORCA

1430 Kc. — 5 Kw

Programa para hoy

8'55: Apertura. Santa Misa. 9'30: Cierre. 11'30: Apertura. — 12: Servicio meteorológico de la Zona Aérea de Baleares. 12'10: "La canción del agua". — 12'55: Boletín del radioyente. — 13'30: 13'59: Hoja de calendario. — 14: Hora exacta. 14'15: La receta culinaria. 14'30: Radio Nacional. — 14'45: Información local. 14'50: Ben Light y sus dedos mágicos. — 15'30: Stanley Black interpreta a Lecuona. 15'45: Solicitados. 16: "Siberia". 16'25: Jazz sinfónico. 15'40: Canciones vascas-montañesas. 17: Bailables. 17'45: "Dos hombres buenos". 18: "Concierto en do menor" (Beethoven). — 18'45: Boletín del radioyente. — 19'45: "Aventuras del Capitán Corcorán". 20: El Príncipe Igor. 20'15: Solicitados. 20'45: André Kostelanetz y su orquesta. — 21: Hora exacta. 21'30: El micrófono en el ruedo. 22: Radio Nacional. 22'15: Cotizaciones de bolsa. Trio los Panchos. 22'30: Yo fui espía. 23: (La puerta de oro) (retransmisión desde Madrid). — 23'30: Cierre.

## CAMBIOS DE BOLSA

(Facilitados por el Banco Bilbao)

Mar 5 de marzo de 1957

## BOLSA DE MADRID

Deuda Perpetua Interior 4 % 80; id. Amortizable 4 % E. 15—11—51, 98'20; id. 3'50 % E. 15—7-51, 89'80; Accs. Banco de España 840; id. Exterior 563; id. Hipotecario, 485; id. Central 848; id. Español de Crédito 1030; id. CAMPSA, 349; id. Española de Construcción Naval pref. 271; id. id. orcs. 269; id. Española de Petróleos, 927; id. Hidro Nitro Española 285; id. Hidroeléctrica Española 400; id. id. del Chorro 187; id. Salsas del Sil 325; id. Sevillana de Electricidad 226; id. Unión Eléctrica Madrileña,

# VOZ del movimiento

## SECCION FEMENINA

CURSOS DE FORMACION (PLAN CÁTEDRA) EN LLUCHMAYOR Y SANTANY

Se pone en conocimiento de todas aquellas señoritas a quienes pueda interesar (tanto afiliadas como no afiliadas) que el próximo jueves día 7 de los corrientes a las 7'30 horas de la tarde, dará comienzo un curso de Formación (Plan Cátedra) en Lluchmayor y otro en Santany.

Además de las clases teóricas de Religión, Nacionalismo y Puericultura, constituirán este curso las clases prácticas de Labor, Trabajos Manuales, Corte, Cocina, Convivencia Social, Música, etcétera.

La matrícula completamente gratuita, podrá formalizarse en las respectivas Delegaciones Locales de la S. Femenina.

## Sermones cuaresmales

En la Catedral Basílica predicará el Rdo. P. José C. Sola, S. J. Los miércoles y viernes a las 7'15 de la tarde, Rosario y sermón y los domingos en la Misa mayor a las 10'30. Por la tarde a las 4'30, Via-Crucis todos los días.

—En Santa Eulalia, predicará el Rdo. don Nicolás Saggese. Los miércoles y viernes a las 7'30 de la tarde. Los domingos en la Misa mayor y por la noche.

—En Santa Cruz predicará el Rdo. don Bernardo Juliá, Mtro. de Capilla de la Catedral y el Rdo. señor Ecnomo de la misma. Los miércoles, viernes y domingos a las 7'30 de la tarde. Los domingos y días festivos a las 9 con la Misa mayor.

—En San Jaime, predicará el Clero Parroquial. Los miércoles y viernes a las 7'30 de la tarde. Los domingos en la Misa mayor.

—En San Miguel, predicará el Rdo. don Juan Borrás, Capellán de la Armada. Los miércoles y viernes a las 7'30 de la tarde. Los domingos en la Misa mayor, y por la noche.

—En San Nicolás, predicará el Rdo. don Bartolomé Morey. Los jueves a las 7'30 de la tarde, y los domingos en la Misa mayor, y por la noche.

—En la Sma. Trinidad, habrá sermón cuaresmal los domingos en la Misa mayor y por la tarde. Durante la semana también habrá sermón cuaresmal.

—En la Inmaculada Concepción (Santa Catalina), predicará el Rdo. P. Sebastián Estarás, C.O.

Los miércoles y viernes a las 8 de la noche y los domingos a las 6 de la tarde.

—En el Sagrado Corazón, de Palma, predicará el Rdo. señor Ecnomo de la Parroquia. Los miércoles, viernes y domingos después del Via-Crucis.

—En San Sebastián habrá sermón cuaresmal. Los jueves y domingos por la tarde a las 7'30. Los miércoles y viernes a la misma hora y Via-Crucis.

—En Santa Catalina Tomás, predicará el Rdo. don Sebastián Sastre. Los jueves y domingos a las 7'15, Via-Crucis, Rosario y sermón. Todos los días a la misma hora, Via-Crucis y Santo Rosario.

—En San Alonso Rodríguez, se practicarán tandas de Ejercicios Espirituales. Desde el 25 de marzo al 30 serán para señoras y los jóvenes, que dirigirán el Rdo. P. Antonio Colom, Rector del Colegio de Montesión y el Rdo. don Sebastián Jaume, Pbro. Del 1.º de abril al 6, para hombres y las jóvenes, que dirigirán el Rdo. P. Jesuita y el Rdo. don Antonio Roig, Pbro. Se practicará también del 25 al 31 de marzo "La Semana del Joven": Conferencias moral-deportivas.

—En la Anunciación (Hospital). Los domingos, a las 4'30 de la tarde, rezo de la Corona de la Preciosa Sangre de Ntro. Señor Jesucristo, sermón por el Rdo. don Francisco Batle, C. del Seminario y a continuación ejercicio del Via-Crucis.



## La casa de los COCHECITOS

Tigre, Jané, Vedette, Trébol, etc. DESDE PTS. 380

## Almacenes EL HOGAR

## PRIMER ANIVERSARIO del fallecimiento de

# + Don Pedro C. Palau Ferrer

FARMACEUTICO, C. DE LA REAL ACADEMIA DE MEDICINA Y CIRUGIA DE PALMA DE MALLORCA, BECARIO DEL INSTITUTO BOTANICO A. J. CAVANILLAS DEL CONSEJO SUPERIOR DE INVESTIGACIONES CIENTIFICAS

Que falleció el día 4 de Marzo de 1956

E. P. D.

Sus familiares agradecerán la asistencia a todas las misas que se celebrarán el día 7 en la iglesia de los Padres Capuchinos, las cuales serán aplicadas en sufragio de su alma.

No se invita particularmente

## PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

# + Don Juan Bta. Veiret Reus

Que falleció en Palma en la Paz del Señor el día 7 de Marzo de 1956

E. P. D.

Su afligida esposa María Bestard Salom y demás familiares ruegan a sus amigos y conocidos le encomienden a Dios y les comunican que las Misas que se celebrarán mañana, día 7, Jueves, en la iglesia parroquial de Santa Eulalia, a las 7, 7'30, 8, 8'30, 9, 9'30 y 12, se aplicarán por el eterno descanso de su alma, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

# Banco de los Pobres

Recaudación y pago a cargo de



Antonio Puga, el gran actor, se ha enamorado hasta las canchales de nuestra obra y se ha ofrecido a representar para nosotros, a beneficio de los niños lisados de San Juan de Dios de Cala Gamba, la comedia de un solo personaje "La muñeca muerta", de H. Ruiz de la Fuente.

Vale la pena, para los espíritus selectos, conocer esta obra que se repone esta tarde; a las siete, en nuestro teatro Principal. Y vale por la alegría de unos niños desgraciados el beneficio que se nos ofrece.

Si llama a las puertas de nuestros hogares un frailecito y os ofrece una localidad para dicha función, no le contestéis con un "Dios le ampare, buen fraile", sino amparad vosotros a los niños de San Juan de Dios por mediación del buen fraile y por amor al Señor.

Precisamente hace unos días que os hablábamos del gitanillo de tres años "Pepillo", que se está curando del hueso que "le rompió" para enderezarle la pierna y poderle fichar cualquier día en algún equipo de fútbol de primera división de San Juan de Dios. Todos los días ocurren estos milagros de la ciencia, ayudada por la caridad.

Y precisamente el próximo viernes celebra el sanatorio la festividad de su santo patrono.

"La muñeca muerta" es un buen título de comedia para ser pasado por la escena de nuestro teatro Principal a beneficio de los asilados de San Juan de Dios.

Muñecos, sino muertos, rotos, son los que ingresan y curan en Cala Gamba. De no ser por el sanatorio, muchos de ellos serían "muñecos muertos" por nuestros pecados y por nuestro egoísmo humano en medio de la calle. No dejéis de ver "La muñeca muerta", esta tarde, en la sala de nuestro teatro Principal.

Del padre cura de La Soledad hemos recibido esta carta: "Señor Cojuelo: Creo que va a recibir recompensa extraordinaria del Señor Remunerador por la caridad que está usted haciendo, máxime con estos gitanos necesitados, pero recusados de todo el mundo. Ahora toca a las puertas de su corazón nuestra feligresa María Gómez Santiago, que un día casó, quien con cinco hijos pequeños se va a vivir a su pueblo de Sevilla.

Queda atento s. s. y a. J. C." Pues, si, padre cura. También los gitanos son hijos morenos, salados y sucios de Dios, y por mí no se ha de quedar el pedir a mis colaboradores para esa María Gómez Santiago, que tiene nombre de "soledad".

A la pobre "Catalina" le hemos dado setenta pesetas. En nuestro "localillo", que regenta el "Caballero de Gracia", se repartió: A "Catalina Terrasa", pago recibido de luz, veinte pesetas. Aco-

—¿Para el viernes? —Exactamente. Y que "La muñeca muerta" les pudiese proporcionar dinero suficiente para adquirir la lámpara central del quirófano del sanatorio, que les está haciendo tantísima falta.

## LOCAL AMPLIO

en lugar céntrico, necesita importante empresa. Dirigir a Sr. MARGALEF. Residencia TANGER. G. Riera, 22 - 24.

## DR. JUAN SALVA ABALOS

UROLOGO

Reanuda su consulta de enfermedades de riñón y vías urinarias Avenida Conde Sallent, 70. 1.º — Consulta de 12 a 2

# SALA BORN HOY

ULTIMOS DIAS

# NAPOLEON

(Aut. mayores de 16 años)

ESTRENO INMEDIATO

# LA BELLA DESCONOCIDA

Ginger Rogers - Hebert Lam

Una deliciosa comedia del gran mundo, en los parajes de ensueño de la Costa Azul, en la primera película que realizan juntos el matrimonio Rogers - Bergerac



### El triunfo de los pueblos nuevos

Anunciamos ayer epígrafe en un editorial la síntesis de la labor realizada hasta la fecha por el Instituto Nacional de Colonización. En realidad se trata de la más honda transformación llevada a cabo, en forma planificada, a todo lo largo y extenso del agro español, desde la construcción de pueblos a la transformación de cultivos, a los asentamientos y a la adquisición de equipos mecánicos y de sondeos.

Sin ánimo exhaustivo diremos que en el extremo Cáceres, por ejemplo, se están construyendo dos pueblos: "La Moheña", con 120 viviendas, y "Vegaviana", con 180. Y en Badajoz están ya construidos "Guadiana del Caudillo", con 336 viviendas, "Pueblo Nuevo del Guadiana", con 337, "Valdelacalzada", con 425 y en construcción, "Novelda del Guadiana", con 135 viviendas, "Sagrajas", con 90 y Gévora del Caudillo, con 100.

Y lo mismo ocurre en Aragón y Cataluña, con seis pueblos nuevos y un total de 742 viviendas.

Andalucía, en la cual, aparte los proyectados, tiene construidos: en Jaén, seis pueblos, con un total de 611 viviendas; en Cádiz, cuatro pueblos, con un total de 754 viviendas; en Almería, dos pueblos, con un total de 119 viviendas; en Sevilla, están en construcción cuatro pueblos y se halla terminado "Mudapeño".

Y en todo el Levante, y en Castilla la Nueva, y en León... se ganan, a la par que pueblos nuevos, cientos de miles de hectáreas para el regadío.

La actividad del Instituto Nacional de Colonización se desarrolla actualmente en una superficie de 930.287 hectáreas declaradas de interés nacional para la ejecución de determinadas mejoras específicas o para estudios previos.

Los proyectos de parcelación hasta ahora aprobados, correspondientes a 22 grandes zonas, comprenden una superficie útil regable de 186.555 hectáreas. Entre nuevos propietarios, en acceso a la propiedad, en tutela y en huertos familiares, el número de obreros campesinos beneficiados por el Instituto Nacional de Colonización se eleva a 45.000.

Durante 1956 se instalaron 6.948 familias y se construyeron 3.103 viviendas. En los últimos tres años se han invertido 500 millones en la adquisición de equipos mecánicos y de sondeos.

En adquisición de fincas ha invertido el Instituto 1.042 millones 700.000 pesetas.

Esto es lo que llamamos el armazón de la gran obra de Colonización emprendida por nuestro Régimen. Queda el detalle, que se atisba, hasta tocarlo con la mano, en esos pueblos de nueva arquitectura blanca, riente y solcados y en los nuevos campos férciles, que estallan en el triunfo de los trigos, de los pámpanos y en el agua captada de los regadíos.

Algo, en que hay que poner los pies y el corazón, para verlo y comprenderlo.



## El Excmo. y Rdmo. Sr. Obispo, en la Escuela de Comercio y Magisterio de Bellas Artes

En el día de ayer el Excmo. y Rdmo. Sr. Obispo de la Diócesis Dr. D. Jesús Enciso Viana, hallándose de Visita Pastoral en la Parroquia de San Sebastián, visitó las Escuelas Profesionales enclavadas dentro de esta demarcación parroquial. Acompañaban al Excmo. Sr. Obispo, el Capellán de honor, su secretario particular y el Rdo. Económico de la Parroquia de San Sebastián, señor Martorell.

Primeramente visitó la Escuela Profesional de Comercio, en donde fué recibido por el Director

de la misma Ilmo. Sr. D. Antonio Piquer Marqués y Catedráticos de dicho centro. Después de haber sido cumplimentado pasó a visitar la capilla, desde la cual dirigió la palabra a todos los asistentes, seguidamente recorrió todas las dependencias de la Escuela acompañando por el director y profesores, siendo despedido por todos los alumnos con aplausos y vitores, dirigiéndose a la Escuela Oficial del Magisterio.

En el hall de la Escuela lo esperaban el Director de la Escuela del Magisterio Masculino, Ilmo. Sr. D. Pedro Amorós, Pbro., por la Directora de la del Femenino, Ilma. señora doña María de las Mercedes Usua, los catedráticos y profesores de las mismas, el Director de la Escuela de Prácticas de Primera Enseñanza don Melchor Roselló Simonet y todos los alumnos y alumnas de los distintos cursos.

Visitó la capilla, en donde revisó todos los ornamentos sagrados mientras los alumnos y alumnas cantaban el himno Pontificio bajo la dirección de la profesora de música de dicho centro doña

Marina Fernández de Comas. A continuación dirigió la palabra a todos los asistentes, finalizando su estancia en la capilla impartiendo la bendición.

Visitó también todas las aulas de la Escuela Aneja de Primera Enseñanza, quedando admirado de lo bien que están todas ellas, principalmente las de los párvulos y escuchó las explicaciones que le daba el Director, Sr. Roselló Simonet, siendo saludado también por los maestros de las diferentes secciones de enseñanza primaria.

En el salón de profesores cambió impresiones con todos ellos y les felicitó por toda su labor realizada. Finalmente hizo algunas preguntas a varios alumnos y alumnas, siendo todas ellas contestadas con suma perfección. El Sr. Obispo visitó también en el día de ayer, la Escuela de Artes y Oficios, siendo recibido por el Director y profesorado de la misma, donde recorrió las diferentes dependencias de la Escuela. Dirigió la palabra a todos los asistentes e impartió la bendición.

El Sr. Obispo salió muy complacido y satisfecho de todas las visitas realizadas en los diferentes centros de enseñanza.

### GOBIERNO CIVIL

#### VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas: Ilmo. señor don Juan Massanel Moragues, Alcalde del Excmo. Ayuntamiento de esta capital, doña María Luisa Serra Beladre, Directora de la Casa de Cultura de Mahón y Secretaria de la Comisión en Menorca de Extensión Cultural; don Joaquín Maroto, Secretario de la Comisión en Mallorca de Extensión Cultural, y don Andrés Ginestra, Vicepresidente del Colegio Farmacéutico, acompañado de una comisión farmacéutica.

Asimismo en la Jefatura Provincial recibió a los siguientes camaradas: Felix Sánchez, Delegado Provincial de Excombatientes, José Luis Castilla, Delegado Provincial del Frente de Juventudes, Joaquín Casanova, Lugarteniente Provincial de la Guardia de Franco; Victoriano Anguera, Jefe Provincial del S. E. U.; Jaime Juan Castañer, Delegado Provincial del S. E. M.; Jerónimo Saiz Gralla, Tesorero Provincial de F. E. T.; don Vicente Ferrer de San Jordi, Diputado Provincial; don Juan Gill

### CRÓNICA DE SOCIEDAD

**Natalicio**  
El hogar de nuestro amigo el artista-escultor don Francisco Sitjar y esposa doña Eugenia Pasamón de Sitjar, se ha visto aumentado con el feliz nacimiento de su segundo hijo, una preciosa niña, a la que han impuesto el nombre de Carmen.

Nuestra enhorabuena

LAVADORAS ALLEGRO - tel. 7357

**Viajeros**  
Ha salido para la capital francesa, la señorita Juana Vaquer, donde pasará varios meses. Le deseamos una feliz estancia.

Procedente de Madrid y Barcelona, ha regresado doña María Fernández, Directora de "Modas Fernández"

## Atomos para la paz y la guerra

### El Teniente Coronel D. Antonio Sánchez Capuchino en el Colegio Farmacéutico

En el salón de actos del Colegio Farmacéutico desarrolló ayer la anunciada, conferencia sobre el tema epigrafiado el Teniente Coronel Jefe de Investigación del Instituto Farmacéutico del Ejército don Antonio Sánchez Capuchino. Una numerosa concurrencia de profesionales y personas de nuestro mundillo científico se congregó en el local, para escuchar la autorizada palabra del disertante. El acto fué presidido por el señor. Gobernador Civil don Plácido Alvarez-Buylla, el Alcalde de Palma don Juan Massanet, el Teniente Coronel señor Ramis de Ayreñor en representación del Capitán General, el Tte. Coronel Jefe de Farmacia Militar señor Villaverde, el Jefe Provincial de Sanidad Dr. Porcel, el Presidente del Colegio Oficial de Farmacéuticos Dr. Servera Pons y representantes de los Colegios Profesionales sanitarios.

Hizo la presentación del disertante, en sentidas palabras, el señor Servera y, a continuación,

desarrolló su conferencia el Teniente Coronel Sánchez Capuchino. Su disertación fué de divulgación, pero demostrativa de un perfecto dominio del tema. Después de una referencia histórica sobre el estudio del átomo, desarrolló cumplidamente la naturaleza de este, los prodigiosos avances de la ciencia sobre el conocimiento de su estructura y desintegración y sobre el aprovechamiento de la energía atómica, así como de los isótopos radioactivos. Diagnósticos del cáncer, estudio de las enfermedades en el itinerario de isótopos en la sangre, aplicaciones en la agricultura y, sobre todo, aprovechamiento de combustible atómico para la producción de energía son ya realidades sólidas de hoy.

Al finalizar la interesantísima conferencia, una calorosa ovación y las felicitaciones de las personalidades asistentes llevaron al Teniente Coronel Sánchez Capuchino la expresión del interés con que fué acogida su disertación.

## La festividad de San Juan de Dios

### PATRON DE LOS PRACTICANTES

La Junta de Gobierno y la Comisión de Festejos del Colegio Oficial de Practicantes de Baleares, para el próximo día 8 organiza algunos actos en honor de su patrón San Juan de Dios, entre los que destacan la solemne misa en la iglesia de la Merced, a las 10'30, la caravana motorizada, un lunch de hermandad, una gran función teatral en el salón de actos de la Delegación de Sindicatos y cena de compañerismo.

### Servicio de Recaudación de Contribuciones

Se recuerda a los contribuyentes que el día 10 de los corrientes (domingo) es el último hábil para hacer efectivas en las Oficinas de Recaudación de las Zonas de la provincia las contribuciones del primer trimestre de 1957.

Asimismo se recuerda a los contribuyentes por recibos anuales de Industrial que finaliza el plazo para el pago de los correspondientes al año actual.

Transcurrida esta fecha incurrirán en los apremios reglamentarios los reinos no satisfechos.

### Fomento de Turismo

#### EXCURSION "VOLTA AL PUIG ROIG" (LLUCH)

Para el domingo próximo, día 10, organizase esta magnífica excursión, saliendo los autocares del local social a las 8'15 de la mañana en dirección a la carretera de Lluçà a Polensya y hasta las inmediaciones del predio "Mossa", donde se desayunará, para iniciar seguidamente la marcha a pie en dirección a las primeras estribaciones del "Puig Roig", al que se dará la vuelta por un sendero que discurre sobre el mar, con panorámicas realmente soberbias.

Se comerá en el predio original construcción "Es Cosconá", y por la tarde y por el valle de "Aubarca", se marchará a Lluçà, donde aguardarán los autocares para el regreso a Palma.

Comida individual.

### EDICTO

DON GERARDO M. THOMAS SABA-TER, Magistrado, Juez de Primera Instancia número 1 de esta Ciudad, encargado accidentalmente del de igual clase número 2 de la misma.

Por el presente hago saber: Que en méritos de lo acordado en los autos juicio universal de quiebra del comerciante de esta Plaza don Magin Marqués Fiol, que se tramita ante este Juzgado, promovidos por el Procurador don Lorenzo Mayol, en nombre y representación de don Miguel Estela Estela, se convoca a todos los acreedores de dicho quebrado a JUNTA GENERAL para el nombramiento de Síndicos, la que tendrá lugar en la Sala Audiencia de dicho Juzgado de 1.ª Instancia num. 2, calle de San Miguel número 86, el día TRES DE ABRIL próximo a las DOCE HORAS, previniéndoles que para concurrir a la misma, deberán presentar ante la Secretaría del expresado Juzgado los títulos justificativos de sus créditos, por lo menos con cuarenta y ocho horas de antelación a la del día señalado para la Junta, pudiendo comparecer a ella, personalmente o por medio de persona que les represente con poder suficiente.

Dado en Palma de Mallorca, a veinticinco de Febrero de mil novecientos cincuenta y siete.

E. Gerardo M. Thomas. — El Secretario, firma ilegible.



## DIGADOS UN ALGO

### Mariano Martín, un joven «vieja gloria»



El que fue gran jugador de fútbol, considerado uno de los primeros delanteros, Mariano Martín, vice hoy feliz vendiendo balones, bolsos y demás artículos deportivos.

—A usted le llaman vieja gloria y no es viejo...

—Tengo 37 años.

—Hasta qué edad se puede jugar al fútbol, sin merma de facultades?

—Según. Un jugador que haya cuidado sus condiciones físicas y no haya sufrido lesiones fuertes, puede muy bien jugar hasta los cuarenta años.

—Usted se retiró joven.

—A mí me castigaron muy duramente. Fué operado de dos lesiones de menisco, una en cada rodilla. Después de eso era difícil estar en activo y triunfar.

—En qué equipos ha jugado usted?

—En el San Andrés, en el Barcelona, en el Tarragona y por último volví al San Andrés.

—Cuántos años jugó en el Barcelona?

—Nueve.

—¿Vistió muchas veces la camiseta de internacional?

—Tres.

—Tres, en Berlín contra Alemania, en Milán contra Italia y en Madrid contra Irlanda.

—¿Qué defensas fueron los más difíciles para usted?

—En mi época todos eran difíciles de burlar. No obstante puedo citarle como casos extraordinarios, a Villar, del Coruña; Teruel, del Español; Juan Ramón, del Valencia.

—¿Digame cuales han sido los mejores delanteros centro, para usted.

—Apunte cuatro: Zarra, César, Kubala y actualmente Di Stéfano.

—¿Juega ahora de manera distinta que en su época, el delantero centro?

—Completamente distinta. Antes nos llamaban arietes, eses de ataque, tanque del equipo... Había más choque y se chutaba desde fuera del área. Hoy hay más regate, más combinación.

—¿Ganó dinero con el fútbol?

—No; en mi tiempo no se ganaba lo que chora. A mí me dieron cuatro perras para casarme y poner mi establecimiento.

—¿Está usted contento de haber sido futbolista?

—Sí lo estoy, porque mi familia era muy modesta y yo, con el fútbol, si no me hice rico, por lo menos gané para vivir tranquilo con los míos.

—¿Es usted casado?

—Sí, y tengo un hijo de once años.

—¿Será jugador de fútbol?

—Le gusta todo... Cualquiera sabe... A lo mejor le da por ser torero.

—¡Ah!... Si necesita un apoderado...

CALDENTY

## Jefatura Provincial del Seguro de Enfermedad

Se pone en conocimiento de las señoritas Comadronas con título oficial a quienes interese prestar servicio en su día en las Residencias Sanitarias del Seguro de Enfermedad de esta Provincia, que pueden solicitar su inscripción en la Inspección Provincial de esta Jefatura, Plaza Weyler, 7, al objeto de poder cubrir provisionalmente las vacantes que puedan surgir.

## MONTSERRAT PINO

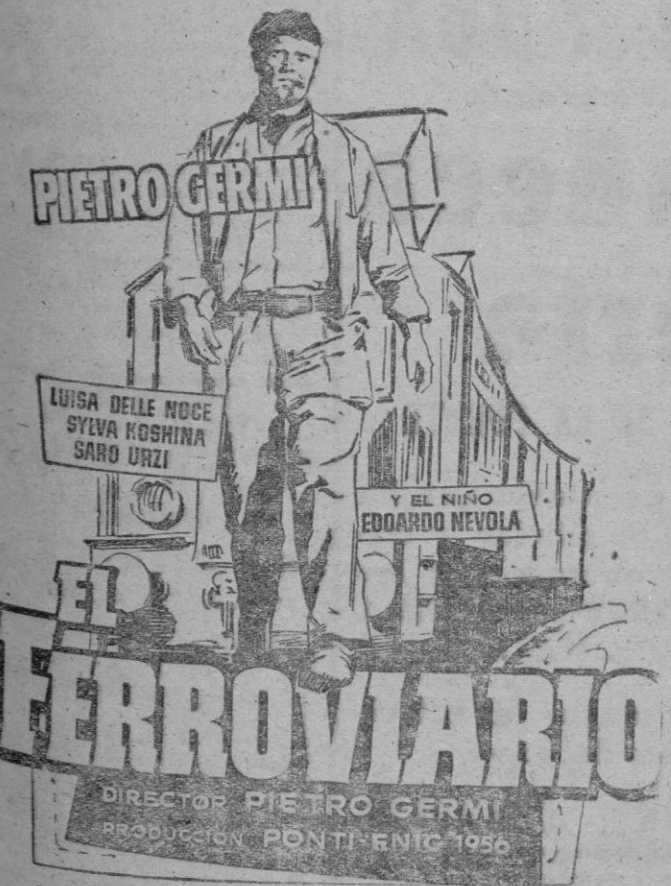
Ofrece a las clientas su colección de modelos Primavera - Verano los días 8 y 9 del corriente a las 5 de la tarde.

### RIGUROSÁ INVITACION

MODAS PINO Reina Esciaramunda, 7-1.º Teléfono 4723 - Palma

## Bialto-Moderno-Oriental

MAÑANA - ESTRENO  
Un gran film palpitante de interés y humanidad, al servicio del gran público



La película más premiada en 1956 (autorizada para mayores de 16 años)

Hoy - Último día de 36 HORAS CULPABLE (Aut. mayores)

## CAPITOL - HOY - HISPANIA



y GRACIA DE TRIANA - MIGUEL LIGERO en LA CRUZ DE MAYO (Programa tolerado menores)





"Napoleon", en Sala Born, entra en su segunda semana de éxito. No podía menos de suceder con la maravillosa película de Sacha Guitry.

Una de las más graciosas y humanas creaciones del cine español, en estos últimos tiempos, se estrenará hoy en Lirico, Balear y Progreso. Nos rejerimos, como habrá comprendido el lector, a "Manolo, guardia urbano", con el simpático Manolo Morán al frente del reparto.

Reaparece en el Teatro Principal, con "La muñeca muerta", Antonio Puga. La función de esta tarde es a beneficio del Sanatorio de San Juan de Dios, lo cual quiere decir que nuestro primer teatro se verá concurrirísimo.

"Cuando suena el tam-tam", cuya música ya se ha hecho popular a través de la emisora R.C.L., se estrenará mañana en Avenida, Astoria. Huelga el añadir que la película se ha rodado en su totalidad, en las selvas africanas, y que la emoción será la no a desgracia.

Otra vez el cine italiano, en una de sus clásicas creaciones, "El ferroviario" es otra obra de arte de los italianos, galardonada, a su vez, con varios premios. "El ferroviario" será estrenada el jueves en Ritmo, Moderno y Oriente.

La película musical de la semana, se proyectará en Sala Augusta. Bajo el título de "Loca por los hombres", veremos a Glynis Johns, en un atrevido papel de ninfa marina.

Y en vista del éxito de "Artis" —no hay duda de que el éxito es de la Compañía—, el viernes, sábado y domingo, será repuesta en Teatro Principal, la astracán de Luis Segura, "¡Pobres casats!"

Se dice, y así lo esperamos, que en uno de estos días, en que se cumple el noveno aniversario de la fundación y primera representación de dicha Compañía en el mismo escenario, se representará un programa extraordinario, formando parte valiosos elementos de la localidad.

## CARTELERA

**TEATRO**  
PRINCIPAL.—A las 7 y 10'30 Antonio Puga, en "La muñeca muerta".

**CINES**  
ASTORIA.—Desde las 3'45: "No se case en Montecarlo" y "El misterio del mono rojo".  
AUGUSTA.—Desde las 3'15: "Svengali" y "El diablo dijo no".  
AVENIDA.—Desde las 3'15: "No se case en Montecarlo" y "El misterio del mono rojo".  
BALEAR.—Desde las 3'00: "Manolo, guardia urbano" y "El halcón del desierto".  
BORN.—Desde las 3: "Napoleon".  
CAPITOL.—Desde las 3'30: "Norte salvaje" y "La cruz de mayo".  
DORADO.—Desde las 3'30: "¡Apón bajo el terror del monstruo" y "Todos los hermanos somos valientes".  
FANTASIO.—Desde las 3'30: "Citan en el sol" y "La dama de Trinidad".

**HISPANIA.**—Desde las 3: "Norte salvaje" y "La cruz de mayo".  
**LIRICO.**—Desde las 3'30: "Manolo, guardia urbano" y "El halcón del desierto".  
**MODERNO.**—Desde las 3'30: "36 horas culpable" y "La primera sirena".  
**MODERNO.** (Santa Catalina).— "Svengali" y "El diablo dijo no".  
**METROPOL.**—Desde las 3'30: "Faldas de acero" e "Historia de un corazón".  
**ORIENTAL.**—Desde las 3'00: "36 horas culpable" y "La primera sirena".  
**PROGRESO.**—Desde las 3: "Manolo, guardia urbano" y "El halcón del desierto".  
**PROTECTORA.**—Desde las 3'30: "Faldas de acero" e "Historia de un corazón".  
**RIALTO.**—Desde las 3'30: "36 horas culpable" y "La viuda alegre".

## SALA AVGVSTA

VIERNES ESTRENO  
UN ALARDE DE HUMOR Y FANTASIA



Una historia mitológica en el escenario de una ciudad actual  
(Autorizada mayores 16 años)

Hoy y mañana, últimos días de  
**SVENGALI** (Technicolor)  
(Aut. mayores de 16 años)

## LIRICO-BALEAR-PROGRESO

HOY - ESTRENO

Una narración popular, con personajes extraídos de la vida cotidiana  
UNA PELICULA TIERRA, HUMANA Y ALEGRE

Y PRODUCCIONES CINEMATOGRAFICAS ARIEL PRESENTAN A



Director: RAFAEL J. SALVIA  
La historia de un cariñoso y bonachón «guardia de la porra»  
De complemento  
Ivonne de Carlo en EL HALCON DEL DESIERTO, en Technicolor  
(PROGRAMA TOLERADO MENORES)

## PRINCIPAL

### Un esfuerzo muy meritorio de nuestra Sinfónica

Asistimos ayer con cierta curiosidad al concierto que nuestra Orquesta dió en el Principal, ya que en su parte más importante, de más envergadura y de mayor compromiso, iba a darnos la medida exacta de las posibilidades de asimilación, ya que, después de haber ensayado dos "Conciertos" para violín y orquesta, por causas ya conocidas, y a última hora, hubieron de ser cambiados por dos de piano y orquesta.

Los grandes conjuntos profesionales, pueden permitirse el lujo de montar audiciones con sólo dos ensayos. Hasta qué medida nuestra Sinfónica se acerca a los conjuntos profesionales, en este aspecto? Es cierto que queda mucho camino para que nuestra Sinfónica consiga la perfección en tan poco tiempo; pero no cabe duda que el esfuerzo que hizo ayer nuestra Orquesta fue de lo más

meritorio y digno de alabanza, conseguido desde su fundación. ¡Y es que el "Concierto" en sol mayor, de Ravel, es algo muy serio, señores, en todos los aspectos! No obstante, nuestra Orquesta, obtuvo momentos muy felices, en esta obra, al principio del "Allegro", en el "Adagio" — precioso por su especial textura — en el que sobresalió, con el pianista, Antonio García, como solista. En el "Presto", difícilísimo, se hizo lo imposible por sugerir la riqueza rítmica y colorista de que está impregnado este tiempo. No se podía pedir más en una obra de tanto compromiso, montada en tan poco tiempo.

Daniel Ericourt, pianista francés, dió con seguridad la parte solista, en el "Concierto" de Ravel, con adecuado estilo el "Adagio" y rotundidad en las frases rítmicas del primero y tercer tiempos.



En la primera parte, Ericourt interpretó el "Concierto en mi mayor", de Liszt, con pleno conocimiento de su verdadero sentido, cantando con delicadeza su segundo tiempo y superando la mecánica de los otros dos, sin excederse, no obstante, en la interpretación, muy corriente y acopiada a la Orquesta que se defendió también bravamente.

Daniel Ericourt, que fue muy aplaudido, interpretó con gran esplendor, fuera de programa, la "Tocata", de Ravel.

En el concierto de ayer, nuestra Orquesta estrenó "Tres piezas infantiles", del compositor valenciano Ricardo Olmos: "Balada", una delicadísima y fuerte impresión muy graciosa; "Duerme niño", un prodigio de ternura e inspiración, propio de un alma capaz de captar las más expresivas sutilezas espirituales y "Jugando al caballito", muy breve, también, aunque con magníficos contrastes rítmicos.

Ricardo Olmos, a través de sus "Tres piezas infantiles" se muestra habilísimo en la orquestración, manejando con mucho tino, delicadeza y suavidad la madera y la cuerda, al servicio de una inspiración serena y equilibrada que se traduce en melodías de una exquisitez y depuración admirables, apoyadas en una arquitectura armónica muy de nuestros días, cuyos secretos no desconoce Olmos, aunque usa sus recursos con elegancia y verdadera circunspección.

Nos gustaría oír alguna que otra obra de más envergadura, pues, a través de las que olmos descubrimos en Ricardo Olmos a un compositor muy completo del que pueden esperarse magníficos frutos.

Completó el concierto la obra de "Don Juan", de Mozart.

El esfuerzo realizado ayer por Erikay Ahn y sus subordinados es digno de los mayores elogios.

PEDRO DEYA

Aprenda **POR CORRESPONDENCIA**  
**RADIO-TELEVISION.**  
POR EL METODO  
MAS EFICAZ Y ECONOMICO DEL MUNDO  
REGALAMOS ABUNDANTISIMO MATERIAL DE PRACTICAS  
Pida folleto gratis a:  
**RADIO ENSEÑANZA** Cruz, 11 - MADRID  
Necesitamos Delegados PROVINCIALES



RECUERDE **TEATRO PRINCIPAL**  
A PETICION GENERAL

Viernes  
**¡POBRES CASATS!**  
Sábado  
**¡POBRES CASATS!**  
Domingo  
**¡POBRES CASATS!**

**Teatro Principal**  
HOY Y MAÑANA  
7 tarde y 10'30 noche  
A petición unánime del público y debido al resonante éxito obtenido presenta nuevamente a  
**ANTONIO PUGA**  
con la obra más comentada  
**La Muñeca Muerta**  
de HORACIO RUIZ DE LA FUENTE

La obra de un sólo personaje que ha obtenido mayor éxito de público y crítica en MADRID corroborada por los críticos de "BALEARES", "ÚLTIMA HORA" y "DIARIO DE MALLORCA"

Sea Vd. testigo del mayor acontecimiento artístico del año

**¡ATENCIÓN!**  
Antonio Puga ofrece la función de esta tarde a beneficio del Asilo de San Juan de Dios

MANOLO MORAN, PROTAGONISTA DE "MANOLO, GUARDIA URBANO"

Manolo Morán, el gran actor, protagonista de "Manolo, guardia urbano", que se estrenará hoy en Lirico, Balear y Progreso, respalda su fama con su intervención en ochenta y una películas. Su fisonomía de hombre cordial, eminentemente humano, su aire castizo, lleno de clara y limpia gracia, le han granjeado una popularidad que no tiene parangón en el cine español. Entre sus mayores triunfos debemos resaltar sus creaciones en "La calle sin sol", "Bienvenido, Mr. Marshall" y "Recluta sin niño".

"Manolo, guardia urbano", es la definitiva creación de Manolo Morán como actor: un papel no sólo cómico, sino también profundo, con carácter, que se adueña inmediatamente de la simpatía del espectador. Rafael J. Salvia ha dirigido magistralmente esta película, para la cual, sus productores, C. B. Films y Producciones Cinematográficas Ariel, han conjuntado a un elenco digno de la popularidad del protagonista, pues junto a Morán encontramos a Toni Leblanc, Angel de Andrés, José Isbert, Antonio Riquelme, Julia Caba Alba y a la bella y nueva estrella Luz Márquez.



Se dispone a presentar en breve





**O CASION**  
 Vendo Depósito de hierro cilíndrico de 7.000 litros. Plancha de 4 m/m.  
 Gaspar Aguiló - Montaña, 32 - La Puebla

**MANANA ESTRENO SENSACIONAL**

Un reparto de primerísimas figuras de cine mundial, en la más arriesgada aventura de la selva



Elefantes, leones, tigres, panteras, serpientes, cocodrilos, hipopótamos... y el lúgubre lamento del Tam-Tam (Autorizada para mayores de 16 años)

Hoy - ¡Último día!

**NO SE CASE EN MONTECARLO**

**Tensión pública en Jerusalén**

(Viene de primera pág.)  
 policíacas contra motines, ocupaban puntos estratégicos.  
 En torno al edificio del Parlamento se han levantado barricadas, y en los presuntos puntos de choque hay puestos de socorro.  
 Han sido traídos a Jerusalén 25 autobuses llenos de policías de otras ciudades.  
 Al reunirse los manifestantes contrarios a la retirada, empezaron a ondear en Jerusalén banderas israelíes con crespones. Los manifestantes llevan cartelones con inscripciones de este tipo: "Munich no trae la paz, sino la guerra y el sufrimiento"; "Ben Gurion, llegó tu hora"; "Ben Gurion se ha retirado de Gaza, e igual entregará Jerusalén y dejará ser internacionalizada nuestra ciudad".  
 A última hora, el partido socialista moderado — de Ben Gurion — que se había mantenido aparentemente apartado de la controversia sobre la retirada, ha reaccionado convocando otra contramanifestación a favor del Gobierno. —Efe.

**EL PAPA...**

(Viene de la primera página)  
 cos, el cine mural y hasta la misma televisión, que penetra hasta la intimidad de los hogares, llevando a veces espectáculos audaces, capaces de turbar profundamente las conciencias.  
 Mar tarde, Su Santidad pasó a considerar la necesidad de un incremento del celo diocesano de Roma e invitó a los párrocos a considerar la urgencia de este problema. — Efe.

**AUDIENCIA A REPRESENTANTES DE LA CINEMATOGRAFIA ESPAÑOLA**

Ciudad del Vaticano. — El Pontífice Pío XII ha recibido hoy en audiencia especial a un grupo de destacadas personalidades de la cinematografía española, que se encuentran en Roma, con motivo de la celebración del "Festival Español del Cine".  
 Los directores, artistas y funcionarios de la industria cinematográfica, en número de 35, han sido recibidos por Su Santidad a las 8:30 de la mañana (hora española), en el Salón de Tápices del palacio apostólico. El Pontífice conversó con ellos durante unos minutos y al final de la audiencia, les impartió su bendición.  
 El grupo de españoles estaba presidido por don Francisco Gómez Ballesteros, Jefe del Sindicato Nacional del Espectáculo y fueron acompañados por don Fernando de Galsinera y Herreros de Tejada, agregado comercial de la embajada española.  
 En el grupo figuraban el director Ladislao Vajda y la actriz Carmen Sevilla. Los españoles hicieron entrega a S. S. de un album de fotografías y del programa oficial de la "Semana del Cine Español".  
 El festival de cine español, que se celebra por vez primera en Roma, ha obtenido un destacado éxito. Se inició el 28 de Febrero y terminará mañana. — Efe.

**OPERACION DE EVACUACION**

Jerusalén, 5. — Dos barcos israelíes se dirigen hoy hacia Charm el cheij, donde deberán comenzar las operaciones de evacuación de las fuerzas judías.  
 Al propio tiempo ha comenzado en la zona de Gaza una serie de movimientos destinados a proteger la retirada israelí y a prevenir posibles actos de violencia por parte de los árabes cuando la retirada física propiamente dicha comience. — Efe.

**SATISFACCION EN WASHINGTON**

Washington, 5. — El Secretario norteamericano de Estado, Dulles, inició su conferencia de prensa, con la siguiente declaración oficial:  
 "Es motivo de gran satisfacción para los Estados Unidos, que el Gobierno de Israel haya decidido completar su retirada detrás de las líneas de armisticio, en cumplimiento de la resolución de 2 de Febrero, de las Naciones Unidas y que se haya elaborado un programa para esa retirada con el General Burns.  
 "Nuevamente se ha demostrado una vez más, que las Naciones del mundo libre sienten un gran respeto por las opiniones de la humanidad, como se refleja en la Asamblea General de las Naciones Unidas.  
 Después, el Secretario hizo un llamamiento a Egipto para que deje de poner obstáculos a la reapertura del Canal de Suez, una vez que se haya completado la retirada israelí de la franja de Gaza y del Golfo de Aqaba.  
 Declaró después que los Estados Unidos consideran el estrecho de Tiran como una vía marítima internacional hasta tanto el tribunal internacional no disponga lo contrario. — Efe.

**VOTACION DE CONFIANZA**

Jerusalén, 5. — El Jefe del Gobierno, David Ben Gurion, ha planteado una votación de confianza ante el Parlamento israelí. Fuentes informadas aseguran que la retirada de las tropas israelíes de Gaza y Aqaba comenzará tan pronto como consiga esa votación, que se espera se resuelva en las próximas 24 horas.

**CATALINA FIDOL JAUME, REINA DE LA FIESTA NACIONAL 1957**

Anoche tuvo lugar en el Teatro Lírico, que aparecía totalmente abarrotado de público, la tradicional fiesta en la que se elige "Reina de la Fiesta Nacional". El acto, organizado, como todos los años, por la Sociedad Taurina "Tendido 8" resultó brillantísimo, superando sus anteriores ediciones.

Como es costumbre, desfilaron ante el público y el jurado las señoritas concursantes, cuya presencia fue acogida con grandes aplausos. Tras las deliberaciones, que duraron largo rato, se dió el siguiente fallo:  
 "Reina de la Fiesta Nacional 1957", la señorita Catalina Fiol Jaume.  
 Damas de honor, las señoritas Nieves Fumadó y Ramona Anaya. El fallo fue acogido con grandes aplausos.

**CAMILO JOSE CELA...**

(Viene de primera pág.)  
 A las seis llegó el avión correo de Madrid y el señor Cella, después de abrazar a su esposa e hijo, fue saludado y felicitado por todos.  
 Se puede decir que la primera entrevista al nuevo Académico, se la hizo su propio hijo, que le pidió noticias sobre su discurso.  
 —¿Sabes? Mi hijo me pregunta por el discurso. ¡Qué impaciencia! Todo se andará, hijo.  
 Como nos dijo el admirable autor de "La familia de Pascual Duarte", su discurso de entrada en la Academia versará sobre el escritor Gutiérrez Solana, es decir, sobre esa faceta, la de escritor, tan sugestiva para Cella, tan escasamente difundida, del gran pintor montañés y fiel intérprete de una España vivísima y muy humana. Solana, a buen seguro, tendrá un fiel intérprete y glosador en Cella.  
 Le preguntamos "qué tal se sentía de Académico".  
 —La verdad, muy bien. Sin alteraciones aparentes en la salud. Feliz, y feliz de hallarme de nuevo entre vosotros.  
 Después le preguntamos por alguna obra inmediata, pero ya nos sabíamos la contestación. A nuestro escritor no le agrada dar nuevos títulos de obras próximas; dice, suele decir, que los libros que se anuncian como "próximos" o de inmediata aparición, no suelen aparecer nunca.  
 Como saben los lectores, aquí tiene el Sr. Cella su taller y un trabajo siempre a punto (aparte de sus libros) que se llama "Papeles de Son Armadans", la revista, mallorquina de nacimiento, cada vez más interesante y conquistando mayores zonas de atención.  
 Cella, que llega encantado del recibimiento que se le hizo en Madrid, tiene ganas de llegar a su hogar de El Terreno y le dejamos entre sus familiares. Antes de despedirnos, dice:  
 —¡Ah!, y gracias por la página que BALEARES me dedicó.  
 Ya decimos adiós al Ilustre escritor y buen amigo, de nuevo entre nosotros.

**Las amas de casa contra el Gobierno de Francia**

Paris, 5. — La leche y la carne causan graves trastornos económicos en los presupuestos familiares de los franceses. En la zona de Lyon, por ejemplo, han sido cerradas todas las carnicerías como protesta de los industriales del ramo contra la reciente medida del Gobierno francés por la que se reduce el precio de la carne, baja que, por otra parte, no alcanza, en el mejor de los casos, al 10 por 100 del precio anterior.  
 Por lo que respecta al producto lácteo, el Gobierno y la Asamblea continúan librando la que ya se conoce como "batalla de la leche". La resolución final sobre el precio de dicho producto ha sido aplazada.  
 En el ambiente del hombre de la calle se cree que la leche y la carne serán los "personajes" que derriben al actual Gobierno. —Efe.

**NO HAY EQUILIBRIO**

Paris, 5. — El Ministro francés de Finanzas, Paul Ramadier, ha declarado a los diputados de la Asamblea que el "frágil equilibrio entre precios y salarios está gravemente amenazado". Por primera vez se ha pronunciado la palabra "desvalorización" ya que el índice de precios de 313 artículos aumenta sin cesar hacia un nivel fatídico a partir del cual el aumento de salarios es inevitable. —Efe.



**ANUNCIOS ECONÓMICOS**

**FINCAS**  
 HUERTO a 3 km. Avenida 12 cuarteradas, 400 naranjos plena floración, almendros y frutales, pozos, motor-bomba eléctrica, estufa, vaquería, pocilgas y dependencia personal. Abstenerse intermediarios. Trato directo. Dirigirse a Fiziano, 78, 1.ª A de 2:30 a 4 (38)

**EXTRANJEROS** compran casa alrededores Esporlas, Sob Sardiná, Valldemosa, etc. Agencia ALZINA, (11)

**PISO** sin estrenar cerca Plaza San Miguel, vende LIBRE, 37.000 duros. Agencia ALZINA, (13)

**PLANTA** baja LIBRE, vende cerca Reyes Católicos, 25.000 duros. Agencia ALZINA, (11)

**FINCAS** pisos, chalets solares, Agencia Inmobiliaria Ramis, Plaza Mercedarios, 16 (10)

**INTERESA** adquirir planta baja entre Luis Salvador y Carrtera Soller de pts. 100 a 200.000. Juliá, Colegiado San Felipe Neri, 44 (13)

**CERCA** Arenal, vendo chalet, con vista al mar, 600 m, cuadrado solar. Fincas Juliá San Felipe Neri, 44 (13)

**COMPRO** vivienda Pakina, piso o chalet. No importa esté alquilado. García, Lullio, 5, Tel. 5239, (15)

**TERRENO** SON ARMADANS: Libre comprarse chalet o casa. Pisos máximo 600.000. Oferte AGENCIA MASCARÓ, San Miguel, 141, Colegiado, (18)

**COMPRARIA** plantas bajas ALZINA (Colegiado), Jaime II, 32. Teléfono 4147. (10)

**SOLARES Y TERRENOS**  
 BUENAS inversiones comprando solares Plaza Loros carretera Soller, Cruz Roja, etc. Agencia ALZINA, (13)

**VENTAS**  
 NINGUN artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente a mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.

**GAS-FIRPE:** imprescindible por su eficacia y rendimiento en toda clase de industrias: químicas, textiles, metalúrgicas, del vidrio, de bisutería, de joyería, de plásticos, en talleres mecánicos y laboratorios; fácil de manejar y sin peligro alguno. Informes: Blanquerna, 25. Teléfonos 4649 y 3845. (43)

**PINTURAS PLASTICAS** PINTURAS LINAZA PURO. VERDET D'ARAM. PATENTES EMPARACIONES. Fábrica Industrial Isla Mayor. Detall Herreria 23 (16)

**SE VENDE Balsa** propia para hotel de playa. Informe: Hotel Villamil - Paguera. De 3 a 7 tarde (17)

**AVAJORAS** eléctricas venta-entado y plazas. RISOQUERRA ROTINAS. San Miguel 199. (11)

**VENDE** billar 120 x 240 paño y bandas goma a estrenar. Inmejorable estado. Informes: I Aguiló, Frio 15 La Puebla. Teléfono 107. (22)

**VENDERIA** telar francés de Mallosas de 4 Juegos. Informes: Sebastián Ginard, José Antonio, 13 Felanitx. (15)

**GAS-FIRPE:** Aparatos productores de gas para sopletes, soldaduras y quemadores industriales, sin peligro alguno. Informes: Blanquerna, 25. Teléfono 4649 y 3845. (22)

**VENDE** alfarería de marcha, muchos estantes, seradores. Apta para mecanizarla. Trato directo. Calle Maura, 53. Sineu. (16)

**GAS A TODAS** horas, con Cas-Firpe, hornillos, cocinas, sopletes, quemadores, aparatos industriales, toda la variedad que se precisa tanto en el ramo doméstico como en el industrial. Informes: Blanquerna, 25. Teléfono 4649. (33)

**ARRIENDOS**  
 ALQUILO LOCAL grande, muy céntrico Pl. Arzobispo O Miralles, 20. (10)

**ALQUILO** local para negocio cerca plaza Gomila. Terreno. Teléfono 7670. (10)

**ALQUILARIA** casa grande, 10 habitaciones, borde mar, entre Son Alegre y Ca's Catalá. Teléf. 6185. (15)

**MAGUINARIA**  
 VENDE máquina cilíndrica 18-2 y máquina giratoria para bolsos. Huertos, 32. (11)

**COMPRAS**  
 VENDE y compra puertas y persianas nuevas y viejas. Pasaje Son Coch, 24. (13)

**COMPRO** y vendo puertas y persianas nuevas y usadas Plaza Pedro Garau, 9. (13)

**LIBROS** compra antiguos modernos, Page bien. Fiol, calle Olmos 119. (10)

**COMPRANSE** botas Pelarson, Pueblos mardentados, Agencia. Pago contado. Herreria, 23. (10)

**COMPRO** periquitos a 18 pesetas. Beatriz de Pinós, 21. (10)

**COMPRO** tablonos de norte, cepi y abeto. Pza. Pedro Garau, 39. (11)

**MOTOCICLETAS**  
 ISETIAS y motocicletas de alquiler. MOTO RAMIA Paseo Marítimo. Tel. 5321. (10)

**VENDE** Scooter Husor, perfecto estado, 9.000. Calle Fábrica, 2. (10)

**INTERESA** comprar Vespa, scooter o Lambretta. Hospital, 9. Sineu. (10)

**VENDE** moto M. V. pesetas 17.000. Teléfono 2750. (10)

**VENDE** velomotor Stark. Informes: Caro, 84, 1.ª. (10)

**AUTOMOVILES**  
 VENDE coche 14 HP, toda prueba, barato. Sañ Dámaso, 37. (10)

**VENDE** o cambio coche Essex por moto o coche pequeño. Informes en Caraje Santa Maria o Talleres Vulcanos. Calle Aragón, 93. Palma. (22)

**VENDE** camioneta Chevrolet 16 HP. Teléfono 121. Lluchmayor. (10)

**VENDE** camioneta 11 HP, 750 kg, carrocería y cabina nuevas, perfecto estado. Informes: Garaje Horrach y Riera. INCA. (18)

**VENDE** camión Berliet Diesel, buen estado. Informes: Juan Alcover, 50. Palma. (11)

**OCASION**, vendo por sustituirme, furgoneta "Rubia" Citroen 10 c.v. y motocicleta BJR 175 con remolque a toda prueba. Informes: Velázquez, 42. (21)

**TRASPASOS**  
 SE TRASPASA lechería con vivienda despacho 200 litros. Informes, esta Administración. (14)

**TRASPASO** tienda comestibles con vivienda. Sr. Mairata, Teléfono 1910. (10)

**SE NECESITAN** oficiales punteadoras a mano de calzado. Presentarse: Ricardo Anckerman, 52. (12)

**OFRECESE** camarero hablando francés correctamente para Bar, Restaurant, etc., indiferente sea Palma o Islas. Escribid núm. 40 esta Administración. (19)

**SE NECESITA** ebica para peluquería de 14 a 16 años con algunas nociones de peluquería. Informes: Peluquería Elizabeth Calle Margarita Caimari, número 20. (23)

**BARBERO** necesito tardes y sábados. San Magín, 113. (10)

**CASA DE ALTA COSTURA** extranjera necesita dos oficiales para cortar, probar en taller. Mucha experiencia. Precisa escriba N.º 89 esta Administración. (21)

**DEPENDIENTA** hablando inglés y francés, se desea en tienda de Bisutería y Artesanía, desde Marzo a Octubre. Bien retribuida, exigiendo excelentes referencias de casas que haya trabajado. Teléfono 3471. (29)

**VENDEDORES** a sueldo y comisión con carnet de 1.ª clase inútil presentarse mayores de 30 años. Se precisan en "Vinícola Dalmy S. L. calle Capitán Cristóbal Real 38-42. Palma. (29)

**SRTA** 26 años, español, inglés, alemán, francés, correctamente. Experiencia Ag. Viajes y hoteles en España, se ofrece Hotel 1.ª cateq. Informe: Apartado 600. (23)

**SE NECESITA** un empleado en Oficio de Sanilicados, 20. (10)

**SE NECESITAN** oficiales electricistas, calefaccionistas y lampistas sanitarios. Informe: en calvo Sctelo 217. (13)

**NECESITAMOS** oficiales confección. Pantalones y otras prendas. Informes: Sol. 54. (10)

**SE NECESITAN** Contramaestre, ayudante contramaestre, tejedoras y aprendizas. Razón: Fábrica de Bordados Mallorca, S. A. carretera Valldemosa. (17)

**SE OFRECE** hombre con moto café. Razón esta Administración. (10)

**SEÑORITA** alemana, hablando francés, inglés y español, busca empleo en hotel. Ha trabajado en Paris en la recepción. Infanta, 7. Terreno. (21)

**PERDIDAS**  
 EXTRAVIADO cartera conteniendo documentación y dinero. Solo interesa documentos. Calle Teix, 9. Soledad. (13)

**ENCUENTRAS**  
 ACADEMIA ANTENA. Interesante Profesor francés nativo. Teléfono 2164. (10)

**CLASES** solfeo, nautría; laud, cifra acompañada. Andrés Jaume Caro 39, 2.ª Santa Catalina. (13)

**FRANCES, INGLES, ALEMÁN**, clases particulares profesor extranjero. Guillermo Masot, 45, 3.ª. Tel. 5994. (12)

**HABITACIONES**  
 FUNCIONARIO desea habitación casa particular. Razón esta Administración. (10)

**VARIOSOS**  
 PASAPORTES Colombia en Gestoría Plazá (Velázquez 6 en tresueldo) Frente I Balear Palma. (12)

**PASAJES A AMERICA** 6.000 pesetas. Quiere ir a emigrar a América? No tiene más que dirigirse a AGENCIA COMPE S. Miguel, 149. Teléfono 64-21. (24)

**PASAJES AMERICA Y AFRICA** 6.000 pesetas. Quiere ir a emigrar a América? No tiene más que dirigirse a AGENCIA COMPE S. Miguel, 149. Teléfono 64-21. (24)



# «La serenidad del Caudillo, garantía para superar las dificultades de la economía nacional»

## Interesantes manifestaciones del Ministro Sr. Gual Villalbi

Barcelona 5. — El "Noticiero Universal" de hoy publica unas interesantes declaraciones del Ministro sin cartera, don Pedro Gual Villalbi, sobre la actual situación económica española, concebidas en los siguientes términos:

—¿Cómo conoció la noticia de su nombramiento?  
—El sábado, día 23 del pasado mes de febrero, aproximadamente a las once de la mañana, me llamó el Ministro Subsecretario de la Presidencia para darme la noticia de que S. E. el Jefe del Estado me designaba Ministro sin cartera.

—¿Cuál fue su impresión en ese momento?  
—Una sensación de infinita sorpresa e, inmediatamente, un empujamiento en un mar de preocupaciones.

**VIDA PROFESIONAL.**  
—¿Ha significado para usted este nombramiento una culminación de su vida profesional?

—Precisamente de mi vida profesional, no. Yo no he tenido más aspiración en mi vida que la de la cátedra. Por lo demás, como economista, creo que mi vida culminaba con la designación para

presidir el Consejo de Economía Nacional. Esto ya tiene cierto carácter político y yo siempre estuve completamente apartado de la política.

**MOMENTOS DIFÍCILES.**  
—¿Llega usted al cargo en momentos duros para la economía nacional?

—Duros, quizá no. Algo difíciles, sí. Siempre es la economía una oscilación de coyuntura y en este momento, por circunstancias de todos conocidos, la coyuntura no es de las favorables, sino de las delicadas, pero, esto puede superarse. Y para superarse, es necesario el concurso de la voluntad de todos, tal como ya dije el otro día en el Ayuntamiento.

**LA TOMA DE POSESION.**  
—¿Ya conoce usted, señor Ministro, la satisfacción que en Barcelona causó su deseo de tomar posesión del cargo en esta ciudad, ¿a qué se debió la determinación?

—La circunstancia de ser un Ministro sin cartera y que tampoco tenía, de momento, lugar donde poseerme, me sugirió la idea de que lo más propio sería poseerme ante aquellos de quienes necesito una colaboración asidua, estrecha y ante quienes he de rendir también mis cuentas y mi responsabilidad.

**CARGO DENTRO DEL GOBIERNO.**  
—¿Cuál será su cargo específico dentro del Gobierno?

—Específico, ninguno. Es en íntima colaboración con los demás Ministros de carácter económico como he de procurar estudiar a fondo los problemas, buscar las soluciones más apropiadas y ya elaborado eso como ponencia, llevarlo a los Consejos de Ministros. Por no estar vinculado a ningún Ministerio, casi puede decirse que tengo una cierta posición como de equilibrio y de ponderación.

—¿Ha resuelto ya el problema de su reparto personal entre Madrid y Barcelona?

—Eso lo resolveré según aconseje la experiencia. De momento, mi propósito es pasar cuatro días en Madrid y tres en Barcelona y, a la semana siguiente, hacerlo a la inversa. Lo que no será obstáculo para que algunas veces tenga que permanecer en Madrid algunas semanas, y otras esté en Barcelona semanas también.

—¿Dónde ha instalado su despacho en Madrid?

—En la planta baja del Palacio de la Presidencia, en donde se da la circunstancia de que ocuparé el despacho que había tenido don Eduardo Dato cuando ejerció la función de Presidente del Consejo de Ministros.

—¿Recibirá usted a todo aquel que solicite audiencia?

—Esto es materialmente imposible. Recibiré a todas las personas que yo tenga la convicción o la presunción de que traen un problema de interés general y me van a aportar una idea o sugerencia aprovechable.

**EXPERIENCIAS.**  
—¿Cuáles son, hasta el momento, sus experiencias como Ministro?

—Ninguna— contesta con una sonrisa— porque me cuesta trabajo pensar que soy Ministro y mi tranquilidad de espíritu casi está en eso: en ignorar que soy Ministro.

**UNA GRAN FLEXIBILIDAD.**  
—¿Tiene ya usted esbozado algún plan económico?

—No. Dije que no soy partidario de planes. Lo que tengo esbozado son las premisas necesarias e indispensables, por tanto, para que luego pueda concebirse un plan. Antes de hacer un plan, hay que disponer bien todos los elementos necesarios para la conjugación de este mismo plan.

—Pese a no tener un plan previo, ¿qué cree que aconsejarán las circunstancias?

—Eso es temerario decirlo. Las circunstancias de cada momento aconsejarán una gran flexibi-

lidad para poder tomar las decisiones. Y tenemos esa flexibilidad y tenemos, sobre todo, la inmensa fe del Caudillo en el porvenir de España, la serenidad con que conduce el Gobierno de la nación y sus preclaras cualidades de estrategia, no en las visiones militares, sino en las políticas y económicas. Y esto es suficiente para sentir que contamos con el principal instrumento para salir airoso de nuestro cometido.

Añada, además, que el equilibrio Ministerial lo considero perfecto, equilibrado. En la parte de economía, son hombres relativamente jóvenes, con una gran preparación y una inusitada capacidad para desempeñar su cometido. La armonía de sus elementos puede ser, como acabo de decirle, un instrumento eficazísimo para realizar el cometido que se nos encomienda.

## EL CASO MONTESI

# De la barra de los testigos al banquillo de los acusados en la misma sesión

Venecia (Servicio especial).— Ana María Montesi Caglio ha sido estos días la máxima atracción del proceso Montesi. Su sensacional declaración acusando a su ex-amante, Hugo Montagna, la lectura de su testamento, otorgado en octubre de 1953 (Escrito esta carta para que otras muchachas no sufran la misma suerte.



Ana María Montesi Caglio, más conocida por su caso con el «Cisne Negro» o «La Hija del Siglo».

te que yo», sus aprensiones, comunicadas a su patrona el día de su marcha al coto de caza de Hugo Montagna en Capocotta («Esta noche volveré tarde, ¿quién sabe si volveré?», han sido otros tantos elementos que han contribuido poderosamente a poner al rojo vivo el interés de la muchedumbre que sigue ávidamente las sesiones de este memorable proceso, en el que se juzga algo mucho más trascendental que un simple asesinato; el prestigio de toda una administración pública y la eficacia de todo sistema político; sin contar que en las vueltas del proceso se pone de manifiesto la inmoralidad de un importante sector de la sociedad italiana de la postguerra.

La «bomba» lanzada por la Caglio ha sido la coherente acusación dirigida contra su ex-amante de que, hasta el último momento, éste quiso comprar su silencio valiéndose de la mediación de un famoso peluquero de señoras romano apellidado Piscatore.

Respondiendo a una pregunta, Ana María ha afirmado ante el tribunal que existía un trio formado por Montagna, Favone, el alto jefe de la policía, y Mastrobuone, Alcalde de Milán; unidos en todos los negocios sucios referentes al tráfico clandestino de estupefacientes.

El interrogatorio de la muchacha ha durado cinco horas. Al final de la sesión el «Cisne Negro», descompuesta y pálida, ha sido aclamada por la muchedumbre hambrienta de escándalo, que la aclamaba gritando: «¡Valor, ragazza, sigue diciendo la verdad!»

El jarro de agua fría sobre tanto entusiasmo colectivo ha sido la declaración del peluquero Bruno Piscatore, negando rotundamente su participación en el hecho que se le atribuye.

Otra decepción de los entusiastas de «La Hija del Siglo» ha sido la consideración, por parte del Tribunal de que las declaraciones de la testigo eran poco convincentes. En efecto, al ser preguntada por el Fiscal cuando concibió las primeras sospechas de que Montagna estaba mezclado en la muerte de la Montesi y en un asunto de tráfico de estupefacientes, contestó que había tenido la certidumbre de todo ello después de leer un artículo sensacionalista sobre el caso en la revista romana «Attualità».

No debe olvidarse a este propósito que Ana María, hija del Premio Nobel para la paz, erasmo Teodoro Montesi, quiso ser actriz, es una comedianta innata, y, por si fuera poco, autora, en 1954, de una novelita titulada «La hija del siglo», apodo con que ahora se la distingue.

Otro episodio que no por su pintoresquismo ha quitado menos «hierro» y eficacia al «caso», del «Cisne Negro»—que nos tememos sea el último—ha sido, el del «vidente extralucido» De Sanctis, el cual, gracias a su fantasía, al afán de llenar con su nombre los titulares de los periódicos, ha pasado en un abrir y cerrar de ojos de la barra de los testigos al banquillo de los acusados sentándose espectacularmente, entre Montagna y Piccioni.

El «vidente», había declarado que Montagna, Piccioni y la Caglio, habían ido a consultarle a su «gabinete de vedente». Después de una escena de un proceso subido en la que el público

y actores del proceso rieron a carcajadas, el Tribunal, después de comprobar la falsedad de sus afirmaciones, lo ha condenado a 18 meses de cárcel por falso testimonio.



## YA SE LLAMA CAROLINA



La Princesa Gracia de Mónaco, acompañada de su esposo el Príncipe Rainier, lleva en brazos a su hija, la princesita Carolina, después del solemne bautizo de ésta, celebrado en la Catedral de manos del Obispo de la Diócesis.

## Se suicida un rebelde argelino

Argel, 5.— El capturado dirigente rebelde Ben Mahid Lard se ha suicidado hoy en la celda en que estaba detenido, según informan las autoridades francesas.

Lard, era el dirigente de más categoría entre el grupo rebelde hecho prisionero en diversas incursiones llevadas a cabo durante las pasadas dos semanas.

El suicidio lo cometió colgándose de jirones de su camisa.— (Efe.)

## PICASSO reclama sus dos nietos

Orasde (Alpes Marítimos, Francia), 5.— El Tribunal Civil de Orasde ha celebrado la vista de una demanda del pintor Picasso en el sentido de que sean entregados a su custodia sus dos nietos, Pablo, de ocho años y María, de seis, a quienes el mismo tribunal confirió, en 1958, a la custodia de su madre, en la sentencia de divorcio entre ella y el hijo del pintor, no obstante haberse apreciado adulterio por parte de los dos conyugues. Pablo Picasso alega que la moral y la salud de los niños corren peligro mientras permanezcan con su madre, quien se opone a la pretensión.

El tribunal dictará sentencia de aquí a una semana.— (Efe.)

## Estos tres niños murieron...



Estos tres niños son las pequeñas víctimas de la tremenda tragedia que ha tenido lugar en Saint-Gilles (Francia).

## ...por culpa de su padre



El padre de los tres niños, Mr. Cézano, manipulaba unos envases de gasolina, cuando de repente se produjo una explosión que incendió la cocina donde se hallaban las criaturas. Las graves quemaduras sufridas por los tres hermanitos Cézano, ocasionaron su muerte poco después de su ingreso en el hospital, donde fueron inútiles cuantos esfuerzos se hicieron para salvarlos.

**ENJUICIE USTED**  
*La actualidad*  
Respuestas Recogidas por QUINTO CALDENTEYO

## XLI aniversario del «R. C. D. Mallorca»

Ayer celebró el Club Deportivo Mallorca el 41 aniversario de su fundación. Su actual presidente, don Jaime Rosselló, en el mismo campo «Luis Sitjar», mientras descansaban de la primera parte las «viejas glorias», nos dijo: «Con vivo entusiasmo celebramos el 41 aniversario de nuestro querido Club... Por mi parte puedo decirle que siento verdadera pasión por el Mallorca... Y con esto no creo ofender a nadie. Queremos hacer muchas cosas para que el Club triunfe en todos los aspectos... Pero no confundamos nuestro anhelo con el falso sometimiento de buscar gloria personal. Lucharemos hasta el máximo para hacer digno nuestro pase por la directiva del Club decano.»

*Usted que lo vió por Jesús Cor*

Cuatro «Reinas de la Fiesta Nacional» han salido por la «puerta de cuadrillas» del «Tendido 8» para hacer el «pasillo» en el «ruedo» de la popularidad local, desde que la citada sociedad taurina organizó el primer concurso.

Catalina Fiol Jaume, es la que se hizo anoche con el título de «Reina» para el año actual y de su elección, como del ambiente que reinaba en la «plaza» nos habla un acreditado «banderillero» en esta clase de «nocturnas»: Miguel Balaguer.

—Año tras año, va ganando amabilidad esta fiesta, que ha venido a sustituir los bailes que se celebraban antaño en esta época. Por cuanto se refiere al concurso, cada vez mayor el número de aspirantes a las que estimamos les alega más el premio que el título de «Reina», ya que este reinado les debe durar lo que tardan en gastarse el «diploma» de «pagará al portador», que reciben. Sobre la elección de la señorita Catalina Fiol, nada más elocuente que el aplauso unánime que le ha tributado «el respetable».

**Ventana para el TURISTA**  
Respuestas Recogidas por ROSARIO CORVALES

Esta guapa argentina, llamada Alicia García Oliver, en gira por España, pasa unos días en la isla en compañía de su madre.

—Todo es maravilloso, pero lo que primordialmente me ha llamado la atención han sido los molinos que hay en el Paseo Marítimo. De los molinos diré que son muy «churros» y su tipo es muy parecido al de los italianos. La excursión a Soller es la que más me ha gustado.

—Y lo que no le gusta?  
—El vaivén de los tranvías. Parece que uno baila cuando sube en ellos. Aparte de esto, todos los recuerdos son muy gratos. A ser posible, en verano vendré unos días para bañarme en estas tranquilas y cálidas aguas de Mallorca.

## CAPITAN DURAN 43





# Los deportes en Baleares



## El R. C. D. Mallorca, celebró con gran brillantez su XLI aniversario

### El partido amistoso con el U. D. Palmas terminó con empate a dos

### LOS VETERANOS BARCELONESES, MAS EN JUEGO, GOLEARON A LOS MALLORQUINES (7-1)



**LOS VISITANTES**



Arriba, el equipo de la Agrupación de Veteranos de Barcelona. En la parte inferior los representantes del U. D. Las Palmas.—(Fotos Juanet)

Celebraba ayer el "R. C. D. Mallorca" el 41 aniversario de su fundación y formando parte del programa de los actos figuraban dos partidos en el Estadio "Luis

Vencieron los barcelonistas por el abultado tanteo de 7-1, pero en el descuento de los perdedores, hay que añadir, que los barcelonenses son gente que ha sido muy buena en sus mocedades; para algunos no han sido extraños los entorchados de la internacionalidad y además, han seguido practicando el fútbol, y se encuentran lo que se dice en forma, en la forma natural

De entrenador actuó Jaime Sans y a éste, si que hay que "protestarle" el no haber ordenado la salida de media docena de jugadores más, para que por lo menos intentaran poner un poco de freno al equipo visitante.

"Su dirección desde el banquillo" no fue "todo lo acertada" que podía haber sido, habida cuenta de que Jaime es un "valor acreditado", apesar de que demostró su extraordinaria clase y pericia, al alinearse en el equipo... "como entrenador".

#### MATAS LESIONADO

Hubo una desgracia lamentable. Fue la que le ocurrió al simpático Matas, que al desplegar demasiado entusiasmo y fogosidad en su actuación, sufrió una caída de consideración fracturándose un brazo. Le deseamos un pronto restablecimiento y lamentamos de veras el accidente.

#### ARBITRO: BONET

Bonet, el extraordinario Bonet, fue el encargado de la dirección de la contienda. Estuvo muy bien y siguió el juego de cerca, cosa que no se estilaba mucho en nuestros días. Fue demasiado benigno en castigar algunas faltas, sobre todo debió haber señalado aquel clarísimo penalty. Ha perdido un poco de gas y ya "no sopla" como lo hiciera hace añitos. Se conforma ahora con pitar con un "pip" cortito y nosotros le conocimos en Contría en la página siguiente

### CRONICA POR "RAT"



Sureda, don Paco, como en sus mejores tiempos, se arroja a los pies de Rosendo Hernández para detener un peligroso balón para su meta.

Satur". Uno a base de la presentación de los veteranos barcelonenses frente a los veteranos del "U. D. Las Palmas" y el "R. C. D. Mallorca", primeros equipos.

El público, que siente verdadera simpatía por el equipo decano, debido a la brillante campaña que está llevando en el Campeonato Nacional de Liga III División, llamado también por lo apetitoso del programa que iba a ofrecérselo, hizo acto de presencia en el campo, que no diremos estuviera colmado de aficionados, pero sí afirmáremos que presentaba un bonito aspecto.

#### EL PARTIDO DE VETERANOS

Agradó el encuentro de los veteranos. La gente les recibió con extrema simpatía, aplaudió las buenas jugadas de los catalanes, todos sus goles y se rió mucho y derrochó indulgencia — naturalmente — con nuestros veteranos, alguno de los cuales no había vuelto a calzar las botas desde hacía muchísimos años.



Mariano Martín y Sebastián Pocovi, se cambian los clásicos hand-rines en presencia del trio de "nazarenos".—(Foto "Juanet")

### DATOS PARA EL ARCHIVO

El campo presentaba un buen aspecto. En el palco presidencial, junto con directivos del V. D. Las Palmas y Agrupación de Veteranos de Barcelona, el Presidente del R. C. D. Mallorca.

#### Los veteranos

**ALINEACIONES BARCELONA:** Velasco (Trias); Teruel, Babot, Conesa; Diego, Colma, Ortil (Jodar), Hernández, Martín, Betancourt y Pallás.

**MALLORCA:** Porteros: Estabens, Sureda y Company. Defensas: Tamayo, Mezquida, Liras, Vázquez, Massot y Vidal. Volantes: Grech, Pueyo, Matas y Alzamora. Delanteros: Mauri, Queiglas, Manolo, Espases, M. Vidal, Barceló, Mulet, Carrer, Gomila y Pocovi.

**ARBITRO:** Alfredo Bonet, ayudado por Comas y Gelabert.

**GOLES:**  
8 minutos: Betancourt, (0-1)  
12 m.: Martín, (0-2)  
15 m. Hernández, (0-3)  
23 m.: Ortil, (0-4)  
25 m.: Betancourt, (0-5)  
29 m.: Martín, (0-6)  
1 m. (Segundo tiempo): Jodas, (0-7)  
7 m.: Carrer, (1-7)

**LESIONADO:** Matas, durante el segundo tiempo. Según el Dr. Soler el diagnóstico es: "Fractura hueso radio parte inferior, brazo derecho"

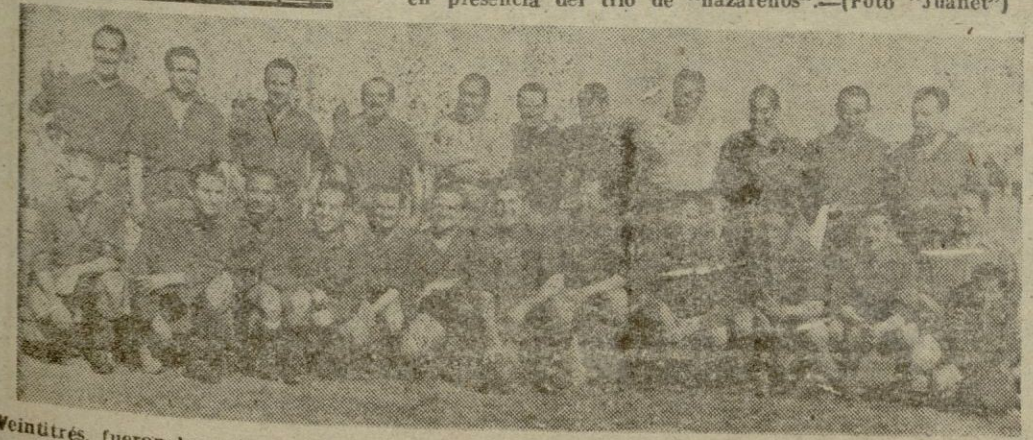
#### El amistoso

**ALINEACIONES MALLORCA:** Florentino (Barceló); Sabater (Moreno), Crespi (Salas), Badia (Sansó), Rullán (Más), Lalo, Sans (Espín), Morro, Mascaró (Bardina), Alorda (Forzeza) y Tomás.

**LAS PALMAS:** Betancourt (Pepin), Jaco, Mújica, Beneyto; Silva, Naranjo; Domingo (Moreno), Vázquez, Ricardo, Peña y Cabrera.

**ARBITRO:** Ripoll, ayudado por Juan y Vicens.

**GOLES:**  
22 minutos: Peña, (0-1)  
40 m.: Mascaró, (1-1)  
10 m.: (segundo tiempo): Moreno, (1-2)  
40 m.: Morro, (2-2)



Veintitrés, fueron los veteranos mallorquines que acudieron a la cita. Jugaron, se cansaron, pero no pudieron con el mejor juego de los catalanes.—(Foto "Juanet")

### BALONCESTO

## El Hispania, Campeón de Mallorca

### Tres equipos empatados para el 2.º lugar

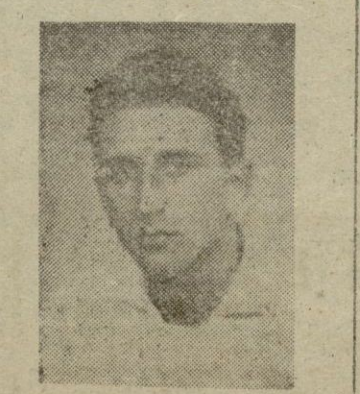
#### Soler (La Salle), máximo encestador

Finalizó el domingo el Campeonato regional mallorquín, quedando proclamado nuevo campeón el C. D. Hispania, si bien la coronación no está del todo finalizada al ser tres los equipos, el Hispania, La Salle y Lube, que han quedado empatados para el suotitulo, y al no contar en baloncesto el goaverage, habrá que recurrir ahora a un nuevo torneo entre los tres para decidir el segundo lugar.

Este Campeonato no tuvo el domingo un digno broche final, tal como se merecían estas últimas jornadas, ya que en general el juego practicado el domingo fue de muy escasa calidad, con dos vencedores indiscutibles en dos encuentros y en el tercero, Hispania-La Salle, con muy pocas cosas buenas a destacar.

En el Vivero se reunió un buen número de aficionados dispuestos a pasar una buena mañana, pero los dos equipos decaudaron bastante, en especial el Hispania que no fue ni sombra del que ocho días antes tan brillantemente venciera en el Patronato.

En la primera mitad, se impuso totalmente el La Salle, empleando una táctica de juego reposado y pasando la mayor parte del tiempo en la zona central de la pista desbaratando el demasiado rápido y deslabazado juego local, que dejó a su adversario jugar así como quería y que era precisamente como peor le iba al



**SOLER** máximo "encestador" en el campeonato

Hispania. Y fruto de ello fue la ventaja en el marcador que los visitantes se llevaron a la caseta al llegar al descanso.

Después de éste, el La Salle abandonó su táctica para querer hacer la que le iba mejor al Hispania y fue entonces cuando éste logró remontar la diferencia, si bien el La Salle volvió a su sistema de juego y volvió a nivelar la contienda, apesar de que fue luego ya demasiado tarde al tener que abandonar la pista por cinco faltas, primero Soler, luego Roig y finalmente Garrido, con lo que quedaron solamente tres hombres en juego y así y todo permitieron plantarle cara al Hispania y hasta conseguir sus buenos encestes.

No nos gustó el Hispania. Con más suplentes que su adversario, creemos tenía que haber empleado el marcarle hombre por hombre en la primera mitad para así intentar que el La Salle no dispusiera de tanto tiempo la pelota. Ir a buscarle a la mitad de la pista y no esperar que se acercara.

Continúa en la página siguiente



### El R. C. D. Mallorca...

(Viene de la página anterior)  
plena forma, cuando a cada falta nos deleitaba con aquella música uniforme y con octava alta del "pippipipipip". Cumplió, se le aplaudió, se le pitó. En fin, pudo recordar perfectamente por unos instantes aquella época brillante de su historial deportivo.

El partido finalizó con el resultado de 7-1 favorable a los visitantes. ¿Qué quienes los marcaron? ¿Qué importancia? Todos: Betancourt, Martín, Hernández... Hubo goles para todos y para todos los gustos.

EL "LAS PALMAS-MALLORCA"  
Del partido "Las Palmas-Mallorca" se puede hablar desde el punto de vista entrenador, o desde el punto de vista equipo, o desde el punto de vista público, o desde el punto de vista "hinchas".

Antes de comentar, bueno será decir que el primer once había jugado el pasado domingo un encuentro de competición oficial frente al "Manacor" y que lógicamente se encontraba bajo los efectos del natural cansancio y que era mucho pedir el que se les obligara a aguantar todo el encuentro, mucho más si se tiene en cuenta que han de jugar ahora con el R.C.D. Español y el día 19 frente al Alca. de Bilbao.

Si salieron todos en el primer tiempo, fue para cumplir con el público en general, pero luego —se explica Quejigal— hay que tener en cuenta que se está jugando una competición que les interesa muchísimo, que van embaldosando para el título y que la afición quiere ascenso a II División. "No puedo —dijo Quejigal— dilapidar las energías de mis jugadores, he de ahorrarlas. Al fin y al cabo los que fueron al campo querían ver a la "U. D. Las Palmas", no al "Mallorca". Por lo menos así lo entiendo yo y a fin de cuentas no se quedó tan mal el frente a este primera división se consiguió un meritorio empate a dos tantos".

Morro, con quien hablamos después me decía: "Comprendo las precauciones de nuestro entrenador. Llevamos muchos partidos. Hemos jugado el domingo... Si este encuentro se hubiera disputado en jueves..."

EL PÚBLICO  
Pero también está el público, que dice que no exige que juegue tal o cual jugador, pero que cambiando a los jugadores en su caso totalita en el segundo tiempo se da al partido, no el carácter de un encuentro amistoso con el afición de un trofeo, sino que aquello se convierte en un vulgar entrenamiento que le resta muchísimo interés a la cosa.

Digamos que el "Las Palmas" no fue lo que se esperaba. No tiene figuras de relumbrón que llamen poderosamente la atención de los aficionados, que les entretengan y esta es también una razón poderosa que obra sus efectos en la masa del público.

El "Las Palmas" nos pareció un equipo bueno de II División, pero no un conjunto de primera. A la vista del material exhibido hemos de elegir aun más la labor de Grech, que consigue mantenerse en un lugar muy digno dentro del concierto de los grandes de la División de Honor.

Puestos a enjuiciar la labor de los dos equipos, diremos que el "Las Palmas" no acabó de convencerlos a que de los dos equipos presentados por el "Mallorca", estuvo más acertado el segundo que el primero.

Fue muy bueno el primer cuarto de hora de juego del "Mallorca" y también el último. Por todo ello es que nos pareció justo el empate a dos que registró el marcador.

Y eso fue todo, amiguitos. Pudo ser bueno el "Las Palmas-Mallorca", pero no pasó de regular.

### Misa en San Jaime

En la iglesia de San Jaime se celebró una solemne misa en el altar mayor, profusamente adornado e iluminado; que fue oficiada por el Rvdo. don Cristóbal Piza, Capellán del Club.

En representación de la Federación Balear de Fútbol, asistió el Secretario General de dicho organismo, don Juan Girard y asistieron varios directivos de club del grupo balear, los fundadores del "Real C. D. Alfonso XIII" que aún viven, junta directiva en pleno, encabezada por el Presidente D. Jaime Rosselló, todos los jugadores con su entrenador al frente, señor Quejigal, los equipos del Recreativo y juveniles, críticos deportivos, numerosos socios y simpatizantes entre los que figuraban distinguidas señoras y señoritas.

**EVYCSA 175 C.C.**  
4 tiempos - 4 marchas  
BAZAR de la MOTOCICLETA

**MONTESA**  
SE COMPLACE EN PARTICIPAR A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y FAVORECEDORES. HABER ABIERTO SUS INSTALACIONES DE EXPOSICION, VENTA Y TALLERES. EN SUS NUEVOS LOCALS SITOS EN LA CALLE DEL GENERAL RICARDO ORTEGA, N.º 10



Dos momentos de la interesante prueba de campo a través organizada por el Frente de Juventudes. Un éxito de inscripción, como puede verse por el detalle de la salida y otro éxito resonante para el ganador, Gabriel Socias, de la Puebla, a quien vemos entrando triunfalmente en la meta, notablemente destacado. —(Foto Juanet)

## Con el «Trofeo San José», inaugura el Club Náutico la temporada de regatas

Nos hallamos en vísperas del inicio de lo que ha de ser una espléndida temporada de regatas. La primera realidad, que ha sido acogida con general entusiasmo, es la inauguración de la temporada con lo que ha de constituir una magnífica regata de snipes, señalada para el día 10, próximo domingo, denominada "Trofeo San José", y para la cual, a su solo anuncio, se asegura la participación de las flotillas de Marina, Aviación y las embarcaciones, "Noli II", "Halcón", "Canopus", "Zenit", "Erika II", "Cibeles", etc., hasta un total de catorce embarcaciones. Las otras dos pruebas se celebrarán los días 17 y 19.

### El deporte en Educación y Descanso

TORNEO DELEGADO PROVINCIAL DE SINDICATOS  
FUTBOL  
Resultados del domingo  
Pañeras Reunidas-España 1-0  
J. Antoniana-Pla de Tessa 5-2  
Salon Mecero-San Magín 0-8  
J. Binissalem-Vulcania 6-2  
Consell-Santa Maria (susp.)

Clasificación:  
J. G. E. P. F. C. P.

Na Tessa	14	10	2	2	35	23	22
Binissalem	13	8	0	5	41	23	16
L. N. P.	12	5	5	2	23	21	15
P. Reunid.	12	7	1	4	21	18	15
Vulcania	13	6	2	5	32	31	14
Consell	12	5	1	6	22	20	11
San Magín	13	5	1	7	29	26	11
Sa. Maria	13	4	5	4	24	24	11
Antoniana	13	4	2	6	20	24	11
España	14	3	3	8	26	32	9
S. Recreo	13	2	1	10	21	49	5

Si que interesante este torneo de productores que semana tras semana se viene jugando. Va en cabeza el equipo del Pla de Na Tessa, segundo a pocos puntos por el resto de los participantes, que no ceden en sus aspiraciones en conseguir puntos y más puntos para llegar a la meta que les permita conseguir el título de Campeones.

No se desaniman tampoco los equipos que van clasificados en los últimos lugares de la tabla, e imperterritos siguen disputando con encenso los puntos en litigio. Estos equipos, merecen toda la simpatía de sus seguidores y de sus contrarios, pues con ello manifiestan patrióticamente la deportividad de sus componentes, y así se expone la esperanza que tenemos en estos elementos, que serán al fin y a la postre, con los que confiamos para el día de mañana contar con ellos para formar los verdaderos equipos amantes del auténtico deporte.

### Trofeo A. Ce. Albert

ORGANIZADO POR "EDUCACION Y DESCANSO" CLASIFICACION DEFINITIVA

Una vez comprobadas las protestas presentadas por algunos participantes en dicha carrera, y confirmadas por la Federación Balear de Ciclismo las consultas efectuadas por el Jurado de la Carrera, se da a continuación la clasificación definitiva:

- 1.— Miguel Martorell Pou
- 2.— Bernardo Mateu Llabrés
- 3.— Bartolomé Llodrá
- 4.— Juan Bover Cerdá
- 5.— Fco. Cabellas Frontera
- 6.— Martín Cladera Ferrerías
- 7.— Domingo Truyols
- 8.— Fco. Roig Manresa
- 9.— Bnè. Bosch Ferrá
- 10.— Jaime Reyné Moranta
- 11.— Fco. Vera Hernandez
- 12.— Salvador Canet Estruch
- 13.— Juan Bernassar Reynés
- 14.— Antonio Vicens Mesquida

Tiene premio hasta el 10º clasificado.

EL JURADO

# Un centenar de atletas participaron en el Campeonato Provincial de Campo a Través

Morell en Escolares, Socias en Falanges Juveniles, Grau en Rurales y Fujadas en Laborales, fueron los vencedores en las respectivas categorías

En la mañana del domingo, se corrió en esta capital, el Campeonato Provincial de Campo a Través del Frente de Juventudes, correspondiente al presente año, y en las categorías establecidas. Ni con mucho, podía preverse de antemano, el enorme éxito alcanzado por el F. de J., con el montaje de dicho Campeonato. Se podía vislumbrar que el número de participantes, fuese elevado, pero el predecir que llegarán al elevado número de 108, caía fuera de toda lógica. Este elevado número de corredores, luchó desde el principio hasta el fin de la carrera, para conseguir la mejor clasificación individual a la par que con ella, poder llevar a sus equipos al logro del triunfo en la clasificación establecida para los mismos. El paso de los corredores, por las diferentes calles extremas de la capital, despertó la curiosidad de todos los que presenciaban el mismo, cuyos presentes, no regatearon aplauso para los atletas que pugaban para la victoria final.

## Baloncesto

(Viene de la página anterior)  
ran a la zona peligrosa, pero no fue así y consiguió la victoria fue gracias a unos pocos minutos del segundo tiempo y a la escasez de hombres en el La Salle.

En los visitantes, no fue Soler su jugador destacado. Nos gustó más Roig, así como Planas. Bosch se pasó mucho tiempo protestando y dejando su demarcación libre de defensor. En el Hispania estuvo bien Tolo Ramón, aunque demasiado nervioso y también bastante prodior del La Salle, vuelve a aumentar su ventaja. De normales podemos considerar los demás encuentros.

En infantiles se enfrentaban los dos imbatidos; La Salle y Español; jugaron muy bien ambos, para al final apuntarse mercedamente la victoria los locales. Como todos los años, se estableció también en el presente el Trofeo «Máximo Encesadors», para el Campeonato de primera categoría. El citado galardón lo ha



El equipo de baloncesto del C. D. Hispania, que ayer se proclamó campeón de Mallorca de 1ª Categoría. —(Foto Juanet)

conseguido el jugador Soler, del La Salle, que ha totalizado ciento sesenta puntos, a bastante ventaja del segundo clasificado, que ha sido Riera del Hispania.

TONY

Aianza, 34	—	Patronato, 49
Lube, 52	—	Español, 29
Hispania, 43	—	La Salle, 31
J. G. P. F. C. P.		

Hispania	10	8	2	438	326	18
Patronato	10	6	4	448	397	16
Lube	10	6	4	363	331	16
La Salle	10	6	4	401	382	16
Español	10	3	7	346	426	13
Alianza	10	1	9	302	436	10

SEGUNDA CATEGORIA  
Resultado y clasificación:  
Xavier, 32 — Molinar, 33  
J. G. P. F. C. P.

Xavier	5	3	2	168	148	8
Hispanid	5	3	2	167	171	8
Molinar	6	2	4	169	185	8

JUVENILES  
Patronato, 45 — Gonzaga, 50  
J. Mariana, 30 — La Salle, 24  
Nazaret, 47 — Audax, 28  
S. Espanolet, 19 — Hispania, 24  
Molinar, 38 — Avante, 33.  
J. G. P. F. C. P.

J. Mariana	11	10	1	461	296	21
Gonzaga	12	8	4	473	392	20
Patronato	11	8	3	527	381	19
Nazaret	11	8	3	414	327	19
Hispania	11	7	4	376	327	18
Molinar	12	6	6	337	292	17
La Salle	10	4	6	318	339	14
Espanolet	12	2	10	224	358	14
Avante	12	1	11	279	592	13
Audax	10	2	8	270	380	12

Resultados y clasificación:  
La Salle, 37 — Espanol, 24  
Loyola, 12 — Sallista, 21  
F. Navales, 44 — Avante, 23.  
J. G. P. F. C. P.

La Salle	3	3	0	99	73	6
Espanol	3	2	1	99	66	5
Sallista	2	2	0	51	37	4
Avante	3	4	2	76	142	4
Nazaret	2	1	1	113	64	3
F. Navales	2	1	1	56	58	3
Loyola	3	0	3	39	75	3
Patrónato	1	0	1	26	30	1
Molinar	1	0	1	23	32	1

**MOBYLETTES**  
desde 5.875 pts.  
IMPUESTOS INCLUIDOS  
EL CICLOMOTOR MEJOR DEL MUNDO QUE MARCHA 365 DIAS AL AÑO.  
EL MODELO 49 C.C. ESTA EXENTO DE MATRICULA Y PERMISO DE CONDUCIR  
En venta: CASA GOMILA y GARAGE GOMILA  
Teléfonos 1123 y 7035

## Un boleto de 14 resultados

EN NUESTRA CIUDAD, QUE COBRARA 95.000 PESETAS  
Madrid, 5.— Resultado provisional del escrutinio de las apuestas mutuas deportivas benéficas correspondientes a la XV Jornada de Liga del día 3 de Marzo: Boleto vendido: 2.320.125. Recaudación: 6.960.373 pesetas. 55 por ciento en premios: 3.828.206'25.

Reparto de premios: 1.914.103'10 pesetas a repartir entre 20 boletos máximos acertantes de 14 aciertos, a 95.705'15 pesetas cada uno. 1.914.103'10 pesetas a repartir entre cuatrocientos noventa y siete más aproximados de 13 aciertos a 3.851'30 pesetas cada uno. — (A.M.I.)

N. de la R.— Según noticias recogidas, en Palma hay un boleto con 14 resultados, el cual está en posesión del soldado de Ingenieros, Francisco Bofinches.

## Hoy, marchan a El Cairo

LOS SELECCIONADOS DEL EQUIPO NACIONAL "B."

Madrid, 5.— Una hora ha durado el entrenamiento de los jugadores que integran la selección nacional "B.", en el estadio Metropolitano. Desde las cinco menos cuarto que han salido al terreno con menos de entrenamiento y zapatillas, hasta las seis menos cuarto que han durado los más en el terreno, han realizado ejercicios físicos y preparación, con pelota. Los jugadores han regresado al hotel donde continuarán con entrenamientos hasta la hora de su marcha, que será mañana a las siete y diez de la tarde desde el aeropuerto de Barajas, en avión con destino a El Cairo — A.B.I.

"El Arte en Zaragoza" será el título de la segunda lección del ciclo de conferencias para niñas de 7 a 17 años que se vienen celebrando los jueves en la Escuela de Hogar de la calle de San Felto.

**17.000.000**  
se afeitan con  
**Remington**



# Obras y concesiones marítimas en Formentor



(De nuestro corresponsal). — Habiendo de practicarse el destino y amojonamiento de la zona marítimo-terrestre del tramo de costa en la ensenada de Cala Pi de la Posada, en Formentor, según el proyecto presentado por don Jesús Huarte Beaumont, relativo a la construcción de pantalán, piscina y muro de contención, en el referido tramo afectado por dichas obras, se ha puesto de manifiesto al público para que quienes se crean afectados por tal proyecto puedan presentar las alegaciones que crean pertinentes.

Igualmente ha quedado expuesta al público la petición de don Jesús Huarte Beaumont, de concesión de carácter permanente para ocupar terrenos de la zona marítimo-terrestre de la ensenada de Cala Pi de la Posada, antes indicada, con destino a la construcción de pantalán, piscina y muro de contención.

### LA "PEÑA AGRÍCOLA" CONCEDE GALARDONES

Ha sido fallado el concurso abierto por la Peña Agrícola de esta villa a propuesta de la firma "Martín Serra e Hijos" y con la finalidad de fomentar la afición a la cría de ganado porcino, habiéndose concedido el galardón distintivo y premio donado por "Martín Serra e Hijo" al propietario del predio "Ca'n Xanet", don Pedro A. Rötger, por la presentación de un magnífico ejemplar de cerdo cebado en su finca, que en la báscula municipal pesó 291 kilos, siendo el de más peso y el mejor ejemplar de los presentados al certamen.

Actualmente se ha abierto nuevo concurso para fomentar la afición a la avicultura. La Peña Agrícola concederá el galardón distintivo a 100 pesetas en metálico donadas por el socio don Bartolomé Reig, al mejor y mayor ejemplar (entiéndase de más peso) de gallo que se críe durante el presente año.

### "CALABUCH" Y "EL MUNDO DEL SILENCIO"

Los programas de cine estrenados esta semana han sido de mucha categoría.

Hemos podido admirar la extraordinaria película española galardonada en diversos festivales cinematográficos titulada "Calabuch", muestra de buen cine. El estreno ha tenido lugar en el Capitol Cinema.

Y en el Cinema Colegio se ha proyectado en estreno la interesantísima película de los buceadores de la "Calypso" que lleva por título "El Mundo del Silencio". Cierta magnífica en todos sus aspectos.

### LOS QUINTOS DE POLLENSA SE DESPIDEN DE LA VIRGEN DEL PUIG

Los mozos del reemplazo de 1956, que próximamente han de incorporarse a filas, antes de marchar para sus respectivos puntos de destino, en fraternal unión han subido al Puig de Ma-

ria para despedirse de la Virgen pollensina, donde además de pedir la protección de la "Mare de Deu", entre la mayor alegría han celebrado una opípara comida de compañerismo.

### SUSCRIPCIÓN PARA LAS OBRAS DE REPARACIÓN DE LA FACHADA DE LA IGLESIA DE MONTESIÓN

Según recibiéndose donativos para engrosar la suscripción abierta con destino a las obras de reparación de la bella iglesia de Montesión. Los donativos últimamente recogidos son:

Suma anterior, 17.006'60 pesetas; don Miguel Fargas de Juny, 250; don Felipe Vensala Cifre, 25; don Francisco Morado Bibiloni, 50; doña Magdalena Morro, 25; Rdo. don Jaime Bizafes Cifre, 200; don Pedro José Benaasar Cifre, 25; Rdo. don Miguel Cifre Martí, 100; don Martín Cánaves Seguí, 255; doña Magdalena Mariano Cifre, 25; don Juan Ochobavía Solvellas, 400; don Antonio Llobera Amer, 100; don Martín March Vives, 50; don Juan Vives Cerdá, 25; don Martín Torrandell Orell, 50; don Domingo Fuster Frau, 25; don Guillermo Cerdá Sabater, 100; don Antonio Cánaves Suau, 50; don Francisco Bonnin Aguiló, 25; don Martín Amorós Riera, 25; doña Margarita Pujol Albertí, 22; don Antonio Coll Mulet, 25; doña Catalina Cifre Campomar, 5; doña Magdalena Forteza Serra, 10; don José Campomar March, 15; Rdo. don Martín Cifre Cerdá, 25; don Antonio Jaume Rosselló, 100; don Cristóbal Riusech Bizafes, 25; don Antonio Perelló Cabrer, 100; don Rafael García Viaplana, 50. Total, 18.958'60 pesetas.

# Gran éxito del concurso infantil de trajes



edición ha organizado el Círculo de Arte y Cultura, poniendo así en estos días la nota brillante y



Esta es "Cenicienta", la gran triunfadora de las niñas en el concurso de trajes. — (Foto Reportajes Payeras - Inca).

colorista de los disfraces de los pequeños.

Como no podía menos de suceder también este año constituyó esta gran gala infantil otro éxito para los organizadores. Si bien el número de participantes ha sido inferior al del año pasado, la calidad de los mismos ha suplido y rebasado la cantidad, siendo todos

los concursantes un verdadero acierto de caracterización haciendo difícil la labor del jurado para buscar los ganadores.

Después de celebrarse el desfile de los concursantes el jurado calificador fue señalando la lista de los ganadores. En el grupo de niñas, el más numeroso y refinado, se proclamó brillante triunfadora con gran mayoría de puntos, la niña de 3 años, María de la Fuensanta García Sampol, una pequeña y deliciosa versión en miniatura de la "Cenicienta" con un maravilloso traje que mereció los mejores y entusiastas aplausos de los espectadores. A continuación se clasificaron Mariuca Erenca Ramis, vestida de dama del siglo XIX; Paquita Martínez, de Manola; Josita Dolores Quintana, de Capercucita; Catalina Erenca Ramis, de "doña Conejo"; Angelines Ribas Amer, mujer de las Islas Canarias, y Catalina Riera Siquier, de bailarina de ballet.

En el grupo de niños se clasificó el primero Guillermo Ferrer Guzmán, que iba de pescador malagueño, y en segundo lugar Rafael Luis Seguí, vestido de duendecillo.

En el grupo de parejas, se premió a la formada por los niños Juanita Melis Sampol y Federico Sampol Bergamo, disfrazados de indios.

### SOCIALES

Por doña Juana Coll Sastre, viuda de don Rafael Rubet, y para su hijo don Juan, ha sido pedida a los esposos don Bartolomé Maura y doña Juana Ana Beltrán Quejgas, la mano de su bella hija Francisca. La boda se celebrará en breve.

### ESPECTACULOS

Mercantil y Novedades. — "Vera Cruz" en tecnicolor, y "La ilusión rota".

Teatro Principal. — "La calle desnuda" y "Cercos de odio".

# VISITA PASTORAL DEL SR. OBISPO

### La Vileta

(De nuestro corresponsal J. B.)

El Excmo. y Rdm. señor Obispo Doctor D. Jesús Enciso Viana, efectuó la visita Pastoral en los suburbios de La Vileta y Son Serra.

El sábado por la tarde como ya estaba anunciado hizo su entrada en el templo parroquial donde fue recibido por el señor Económico Rdo. don Juan Sueca Miralles, el vicario Rdo. don Miguel Genovart, Junta Parroquial de A. C. y feligresía. Después de besar el Lignum Crucis, se trasladó al presbiterio bajo patio, dando comienzo la función religiosa, una vez revestido de los ornamentos pontificales.

Anteriormente había visitado a todos los enfermos crónicos de las citadas parroquias acompañado del Rdo. señor Económico.

El domingo por la mañana fue un gran acontecimiento espiritual

para dicha feligresía, a las 8 y media el Prelado celebró Misa de Comunión. El amplio templo estaba invadido por los feligreses, siendo de destacar la gran concurrencia de hombres la mayoría de los cuales se acercaron a recibir a Jesús Sacramentado.

Durante toda la mañana el Excmo. señor Obispo lo dedicó a visitar los conventos de Religiosas y escuelas nacionales, donde se le tributó un sentido y cálido homenaje de admiración y afecto hacia la persona de su amadísimo Prelado.

Por la tarde, se administró el Sacramento de la Confirmación, finalizada dicha ceremonia se dispidió de toda la feligresía; se dirigió a la parroquia vecina de Son Roca para efectuar la visita Pastoral. Por primera vez la Parroquia de Son Roca es visitada por el señor Obispo ya que fue erigida Parroquia en el mes de septiembre pasado.

# Los Sres. Presidentes del R. C. D. Mallorca visitan la Escuela Graduada de niños

### De Lloseta

(De nuestro corresponsal.)

El día 21 de Febrero de 1957 no será nunca olvidado por los 132 niños que asistimos a la Escuela Nacional Graduada, pues este día recibimos la grata visita de los Señores Presidente y Vicepresidente del R. C. D. Mallorca, los cuales nos obsequiaron con una gran fotografía del equipo y emblemas del Club, que desde entonces llevamos orgullosamente en nuestro uniforme escolar, encima del corazón.

Por carta recibida días antes, nos anunciaba el obsequio de un balón de reglamento que también recibimos de manos de sus gentiles esposas con la mayor ilusión, acompañado de otro magnífico balón. Llegada la hora de recreo fuimos a estrenar dichos balones, teniendo a nuestros generosos protectores de espectadores.

Llegó la hora de regreso y entonces explotó la bomba final. El Sr. Presidente, después de unas palabras de despedida en las que nos dijo que debíamos estudiar mucho, pues el deporte no es la meta principal de nuestra vida, sino un medio para disponer de salud necesaria para poder estudiar y crearlos un porvenir, nos dijo que el día 19 de Marzo próximo, con motivo de la venida a Palma del "Atlético de Bilbao", jugaremos en "Es Forti" un partido telonero con el equipo infantil del "R. C. D. Mallorca" y después podremos admirar a los magníficos internacionales del Bilbao. Para ello nos pagarán todos los gastos.

¿Hay quién dé más? Ni los Reyes Magos.

Ya puede suponerse que nuestra alegría fue inmensa ante tanta generosidad. Las palmas hechaban humo y los vivas al "Mallorca" y a sus Presidentes eran estruendos.

Nosotros prometemos corresponder en la medida posible a nuestra condición de niños con lo único que podemos dar, porque es lo único que tenemos, pero que, según

dicen las personas mayores, cuando lo damos lo hacemos, sin reservas: Nuestro amor a los Sres. Presidentes, al magnífico R. C. D. Mallorca y a sus deportivos jugadores y entrenador que se merecieron firmarnos sus autógrafos y que nos consta lo hicieron con todo cariño. A todos decimos: Muchas Gracias. ¡Viva el "Mallorca"!

El Capitán del equipo: Francisco Villalonga.

# Crónica de Santa Margarita

### Santa Margarita

(De nuestro corresponsal, Guillermo).

El hogar del joven matrimonio don José Moranta y doña Carmen Dalmau se ha visto aumentado con el nacimiento de una preciosa niña, a la cual se le ha impuesto el nombre de Pilar. Reciban nuestra más sincera enhorabuena.

Otra preciosa niña ha ido a enriquecer el hogar del joven matrimonio don Francisco Capó y doña María Font, a la cual se le impondrá el nombre de Catalina. Tanto la madre como la recién nacida se encuentran en perfecto estado. Reciban nuestra felicitación.

Han empezado con mucha concurrencia y gran animación una tanda de Ejercicios Espirituales para niños de 12 a 14 años, dirigidos por el Rdo. Corresponsal don Rafael Cladera, Vicario.

El F. de J. está desarrollando gran actividad en estos días, seleccionando y preparando a los chicos que van a tomar parte en el próximo torneo; hemos visto como le daban al balón y esperamos ver algunos partidos francamente interesantes. La actividad es grande y el celo desplegado por todos digno de todo encomio.

### SUCESOS

# SE HABIA CASADO TRES VECES SIN ENVIUDAR NINGUNA

Ante el Puesto de la Guardia Civil de Tetuán de las Victorias, Madrid, se presentó denuncia contra Feliciano García Martín, natural de Ciudad Rodrigo, Salamanca, de 41 años de edad, domiciliado en la calle de Sorolla, 17, acusada de poliandria.

Personada la Benemerita en el domicilio indicado e interrogada la denunciada, ésta confesó que, en efecto, se había casado tres veces sin que ninguno de sus maridos hubiera fallecido. El primer matrimonio lo contrajo con Mariano Gómez Sanz, de quien sabe seguir habitando en Madrid. Luego se casó con un tal Felipe Alvarez Sierra, del que ignora su paradero. El actual esposo, puesto que no ha decidido separarse de él todavía, manifestó Feliciano, se llama Julián Martín Barbero.

### DESAPARICION DE PRENDAS DE VESTIR

La Guardia Civil del puesto de Pollensa, recibió una denuncia de Francisco Cerdá Rabassa, diciendo que de su finca, llamada "Del Pintor", habían desaparecido cuatro vestidos de señora, un sueter, cuatro blusas, tres vestidos de niño, un pantalón, un sueter de niña, un frasco de perfume, un brache, un estuche de labios, dos estuches corrientes y una concha de polvo, valorando lo todo en 6.750 pesetas. Desde el

primer momento la Guardia Civil sospechó que la autora del robo pudo ser Juana Pérez Cabrer. La Guardia Civil realizó gestiones en Alcudia y si bien de principio Juana negó su participación acabó confesándose autora del robo.

### ACCIDENTE DE CIRCULACION

En el kilómetro 28, hectómetro 8 de la carretera de Palma a Capdepera, debido a un falso viraje, Bernardo Gomila Quejgas, sufrió una aparatosa caída, sufriendo diversas lesiones y contusiones en el hombro, calificadas de pronóstico leve.

### CASA DE SO'ORRO

Ayer fueron asistidos por los facultativos de guardia:

Gabriel García Oliver, 37 años, mordedura de perro en el antebrazo derecho.

Lucía Darder Barceló, 37 años, erosiones de pronóstico leve producidas por agresión.

María Darder Barceló, 43 años, herida contusa mano izquierda por agresión.

Vicenta Galindo Serra, 53 años, erosiones en el cuello por agresión.

María Tortella Amengual, 40 años, herida por mordedura de perro, pierna derecha.

María Picó Miró, 20 años, hemorragia alveolar por extracción de una muela.

# Interesante curso de la S. Femenina en Santanyí



El curso de puericultura, labores domésticas, etc., a cargo de dos Delegadas Provinciales de la Sección Femenina de Falango.

A dicho curso—que durará un mes, a partir de la fecha indicada—esperamos asistirá numerosas señoritas santanyinenses, pues no en vano, son del todo interesantes y de utilidad, las enseñanzas que podrán recibir.

### PRO-RESTAURACION DEL ORGANON

Con el éxito que esperábamos, tuvieron lugar en el Teatro Principal, las funciones teatrales a beneficio de la restauración del órgano de Jordi Bosch, que estaban anunciadas.

Se estrenó el idilio dramático en dos actos original y en prosa de D. Santiago Russiñol, "El patiblan", alcanzando todos los artistas—aficionados locales—un señalado triunfo, en sus respectivos papeles.

Igualmente se lucieron los intérpretes, en la reposición de la comedia de costumbres, en un ac-

to y en verso, de Bartomeu Ferrer, "Els calçons de Mestre Lluç". Para completar el programa, un nutrido grupo de simpáticas y buenas señoritas—y no es frase hecha, si no que responde a la realidad—danzaron y cantaron con exquisito gusto, diversas composiciones de música española, teniendo que ser todos los números bisados.

Destaquemos finalmente, la difícil labor del publicista don B. Vidal y Tomás, que tan sablamente, ha dirigido la agrupación. Y subrayemos a la vez, el acierto conseguido por Juan Amengual y Cosme Covas, al trazar los adecuados decorados.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO**  
Datos correspondientes al pasado mes de febrero, facilitados por la Sección de Estadística del Ayuntamiento:

Nacimientos: Cuatro, 2 niños y dos niñas.

Defunciones: Cinco, 4 varones y 1 mujer.

Bodas: Dos.

**PLUVIOMETRO**

Durante el mes de febrero no se ha registrado ninguna observación.

**EL SANTUARIO DE CONSOLACION**

En la cima del monte del Santuario de Consolación, se han

reanudado los trabajos de ensanchamiento de la plazuela existente junto a la capilla, desmonte de un enorme peñasco y retoque de diversos detalles, que han de dar a Consolación, una mejor perspectiva. Todo ello, gracias a los constantes desvelos que siente nuestro párroco Rdo. don Juan Vidal, por el Santuario.

### BUENA PESCA

Los vecinos del lugar de Llobar, Antonio Vila y Antonio Burguera, pescaron hace algunos días, unos veinte kgs. de "serrans".

Según quien nos informó, es la presente, una pescada poco frecuente, siendo todavía menos normal, sacar en una sola calada, tres "serrans", y un calamar, con el aparejo con que lo hicieron.

### CHARLAS DE ORIENTACION

Dirigidas por el vicario Reverendo D. Andrés Juliá, en el Centro de los Jóvenes de Acción Católica, se celebran semanalmente, provechosas charlas de orientación, para la juventud, siendo crecido el número de asistentes a las mismas.

### MAS DE 2.000 MENSAJEROS

El domingo, por miembros del Ejército y de la Federación Colombófila Balear, fueron soldados en esta villa, más de dos mil palomas mensajeras, de distintas sociedades palmesanas y solleñenses.

El espectáculo fue del todo impresionante y encantador.

### EL CAMPEONATO TERRESTRE

Continuando la disputa del Campeonato Terrestre, organizado por los colombófilos locales, el domingo día 3, se efectuó la penúltima de las sueltas a celebrar, teniendo lugar desde Sóller.

Entró en primer lugar un ejemplar del socio Miguel Vicens, que invirtió en el recorrido 40 minutos y 11 segundos.

Siguen en cabeza de las clasificaciones: Simón Escalas, en la de puntos y Cosme Vidal en la de velocidad.

El próximo domingo finaliza el torneo, con una suelta a efectuar en Palma.

### CINE

Teatro Principal. Sábado y Domingo: "La ventana indiscreta", complemento y No-Do

### HOTELES

Adorne su Recepción con un relieve de Mallorca, con o sin las rutas iluminadas.

RELIEVES CASTAÑEDA

Espartero, 20, 2.º (Sta. Catalina)

**EN LABORATORIOS**

**Revestimientos decorativos "FIBROMARMOL"**

MATERIALES DE AMIANTO-CEMENTO **URALITA**

Av. Alejandro Rosselló, 78 - Tel. 1622 - Palma de Mallorca



## Famosos escritores en MALLORCA

Miomandre y Kellermann pasaron inadvertidos en nuestra isla

Por LORENZO VILLALONGA

El autor de "Olimpia y sus amigos", felino, amable, humorístico y frívolo, era un escritor típicamente parisien, que no tendía ni a lo aburrido ni a lo genial. París produce, cada cuarto de siglo, media docena, por lo menos, de Miomandre. Podemos, pues, afirmar que en su país era un es-

critor de segunda categoría. Sentado esto, hemos de reconocerle toda su importancia, sino precisamente al individuo, al género que cultivaba.

LO ALEMÁN

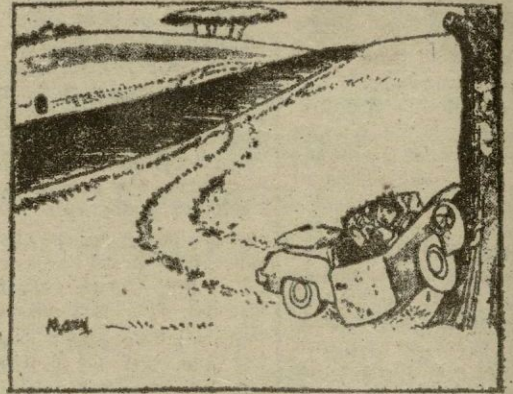
El género era delicioso, aunque no raro ni, por tanto, muy apreciado, como les ocurre a ciertas

**A**L hablar de la última vez que el Conde von Keyserling pronunció un ciclo de conferencias en Palma, dije que le acompañaba un filósofo ilustre, el conde von Kessler. Deliberadamente omití hablar de Francis de Miomandre, que también tomó parte, secundariamente, en aquellos actos. Y es que el caso Miomandre merecía capítulo aparte.

frutas y a ciertos vinos del país, que los snobs posponen a la pija de América y al whisky. Por aquellos años, hacia 1935, predominaba en Europa "lo alemán", aunque Hitler comenzara a desdeñar a novelistas y filósofos. Pero, si Einstein y Tomas Mann se distancian, siempre le quedaban otros —muchos y entrenados; y nebulosos: cosa que deslumbraba para desarrollar sus teorías. Recordemos a Oswald Spengler, epigono de Nietzsche, con su defensa de "lo prusiano" y sus escandalosos "Años decisivos". Occidente era demasiado feliz, demasiado rico, para no despararrar su curiosidad sobre lo raro y lo turbio. Recordemos que Freud había enseñado a desdeñar la razón y la moral, fuentes, según él, de neurosis. Recordemos a Berdiaef propugnando "Una nueva Edad Media". En suma: wagnerianismo.

"mi amiga". Su novela "El Túnel", mediocre, pero de aspiraciones epopéicas, había dado la vuelta al mundo. El lector se dejaba cautivar por su trascendentalismo sociológico, por su psicología de masas, y aunque es cierto que Kellermann había producido obras superiores, como "El Mar", fué por "El Túnel" que lo conocimos y le "agazajamos" en Palma. Cada época, cada momento, tiene su clima moral, y antes de la última gran guerra, entre un "bulevardier" y un "profesor de energía", la elección no era dudosa.

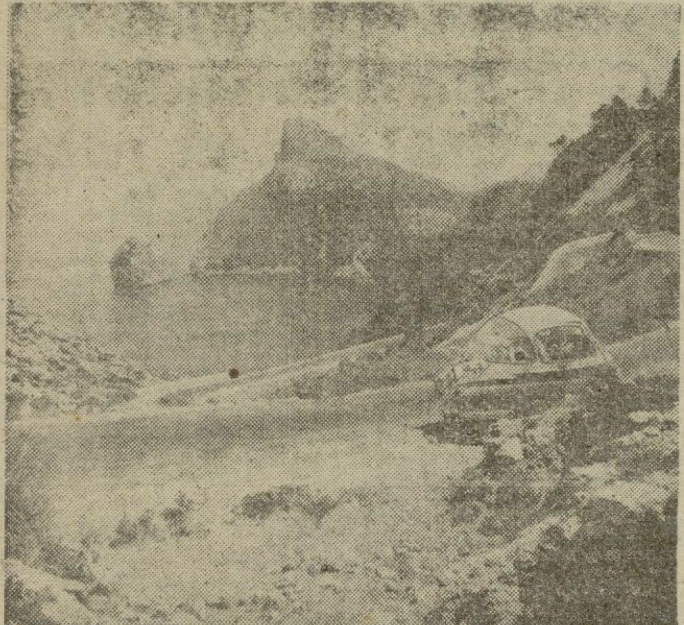
## DOS SONRISAS



ELLA.—¿Por qué tendrán la manía de plantar los árboles al borde de la carretera?



—¡Quiero hablar con "Aguila Furiosa", el Rey de los cortadores de cabelleras! (De "ici Paris")



Formentor fue el lugar espedido por Keyserling y, más tarde, por Francis de Miomandre

## PELIGROS DE MAGISTERIO

Por SABINO ALONSO-FUEYO

Salta a la vista que el verso, a la manera clásica, está en crisis actualmente; está guamiente en crisis la pintura en sus formas rigurosas y prefabricadas, al modo tradicional.

No entiendo que el poeta de hoy quiere ser algo más que poeta y por eso penetra en ocasiones en el campo especulativo de la filosofía para hacerse un tanto conceptualista. El pintor también aspira a ser algo más que pintor, y se mete con emoción matinal en el herido florido de la poesía. En realidad, todos queremos ser algo más que lo que somos vocacionalmente y por temperamento. Me explicaré.

Cuando Petrarca aparece en la lírica de su tiempo, los viejos moldes de política y gobierno se retuercen y quiebran. Silogismo y verso comienzan a andar ya por caminos diferentes. El primero va erudiendo su rigor torturante de instrumento difícil, a medida que la filosofía se hace cada vez menos sistemática, más abierta y militante; y el verso, mientras tanto, hácese áureo y lírico a lo largo de varios siglos de señorío. Era el verso de exactitud silábica que ahora se tambalea y se resiste a perder, sin alma pronicia, por una prosa más rica y fuerte que él, potencialmente cargada de frutos, acierta a interpretar y transmitir cualquieva manifestación del humano sentimiento, por elevado que sea.

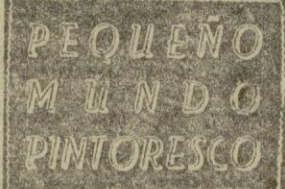
Pues bien, a mí me parece que el mismo fenómeno se ha operado en la pintura. El pintor de hoy, al que no le preocupa en demasía e a académica limitación de su arte—color, dibujo, atmósfera...—invalegozadamente el ámbito de otros géneros artísticos y hasta el de la propia metafísica. Quiere pintar partiendo de una concepción esencial de su modo de ver, a tono con su peculiar silogismo, la cual por ser completa y matada como la vida misma, no puede encerrarse en una definición o concepto, que

es lo delimitado y lijo. De ahí que a veces tenga algo de filósofo y de poeta, algo de arquitecto y de músico.

Las espiñadas sinfonías patéticas de Tintoretto las situó en esta línea. ¿No son la suya. La creación de un pintor poeta, más allá de toda medida? Y los caprichos y fantasías de Goya, ¿no son igualmente la genial concepción de un gran poeta de la pintura?

No anda, pues, descaminada la juventud de ahora con sus inquietudes y rebeldías frente a supuestos valores consagrados del arte. A mí, particularmente, no me desagrada ni muchísimo menos ese acento suyo ligeramente irrespitosos con ciertos magisterios solemnes. Hay, aquí, demasiados maestros; mejor dicho, son muchos los sedicentes maestros, que, con una autoridad mantenida sabe Dios como, detienen el avance, frustran esperanzas y afanes de superación.

Creo, en consecuencia, que tanto el poeta como el pintor, en vez de definirse, han de ser indefinibles. Toda la verdadera realidad sensible y la inteligencia, si queréis, puede ser objeto de sus intuiciones. Lo que importa fundamentalmente es la sinceridad con uno mismo, la autenticidad. Pintar para sí, como decía Zuleaga, pensando en la armonía del conjunto.



PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

MAXIMA

Las abejas solo trabajan en la oscuridad; el pensamiento solo trabaja en el silencio, y la virtud en el secreto.

KEYSERLING Y ACOMPAÑANTES

Keyserling y uno de sus acompañantes, el conde von Kessler, de quien me ocupé en otro artículo, eran, en rigor, wagnerianos. Miomandre no lo era. El momento no resultaba propicio para él. Incluso en su país, fatigado del género que éste cultivaba, el lector medio hubiera creído que era más trascendente Spengler, filósofo deshumanizado y un poco



KEYSERLING

Kolosal, que el autor de "Olimpia y sus Amigos", con sus amenas y comprensibles escenas de boulevard. Se necesitaría que Hitler desencadenara y perdiera una guerra terrible, para que Europa volviera a desconfiar de los santones y para que las óperas —o si queréis, las revistas— de Rambeau, desbancaran a "Lohengrin".

LO "KOLOSAL"

Porque hace siglos —quizá desde Sócrates— que las mentes avisadas desconfiaban de lo "Kolosal" y definitivo, pero el pueblo civilizado fácilmente que lo definitivo se nos escapa siempre y de vez en cuando, como el niño que pide la luna, aspira a aprehenderlo.

Francis de Miomandre pasó inadvertido entre nosotros. Tampoco le hubiéramos concedido a Colette, considerada hoy como un clásico, la importancia incluso filosófica (porque él no quiere ser presbitero es una filosofía) que tenía en realidad.

KELLERMAN EN MALLORCA

Por aquellos días, Kellermann era, o había sido también, huésped de Mallorca. Llegó acompañado de una señora muy agradable a la que presentaba como su hermana (porque no lo era) si bien a veces se olvidaba y decía

## LA TELEVISION Y LA RADIO

### SON NUMEROSOS LOS OBSTACULOS EN LA DIFUSION DE LA TV

COMO seguramente conocen la mayoría de nuestros lectores, desde hace varios meses viene funcionando la Televisión en España, de momento tan solo en los Estudios que en Madrid hay instalados en el Ministerio de Información y Turismo, de quien depende directamente. En Madrid se ha dado el caso curioso de que la Televisión ha empezado a constituir un espectáculo para recreo de grupos numerosos de personas curiosas que la presencia en cafés, que tienen irsaladas sus pantallas, en colegios mayores para sus alumnos, y en diferentes centros de enseñanza. Pero, como no, ha surgido inmediatamente la crítica de tertulia de café, no siempre razonada, ni muchísimo menos, a la que es tan aficionado el pueblo español. Sin embargo, y en este caso concreto, la crítica no tiene razón de existir. El corresponsal de Radio Nacional en Londres, a quien se ha concedido una beca para que estudie a fondo la Televisión en la B.B.C. Emisora que se considera como una de las más ade-

el cambio de las condiciones climatológicas que traen como consecuencia que los que poseen una pantalla de televisión estén subordinados, en cuanto a la recepción, a alcanzar únicamente un número determinado de kilómetros de distancia de la Emisora, y expuesto a que una alteración en forma de tormenta, por ejemplo, les prive de lo que constituye distracción y esparcimiento.

—¿Cómo se han solucionado en el extranjero estos problemas? —preguntamos a nuestro interlocutor.

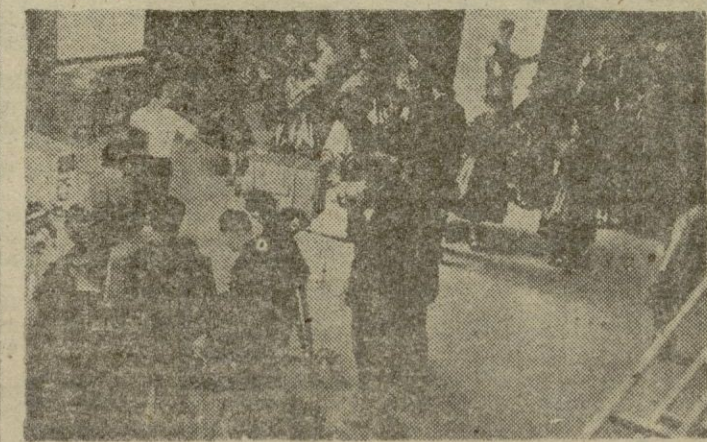
—No existe más que una solución posible: que es lo que pudieramos llamar el sistema de encañamiento a través de diferentes antenas ligadas y entrelazadas entre sí. Por ejemplo, en Madrid y para que la estación televisora alcanzara un radio de acción superior a los cincuenta kilómetros aproximadamente, será necesario en su día establecer una antena en la Sierra que circunda a la capital de España, para que pueda llegar a las provincias limítrofes de la niema. Esto

Estudio, y el programa que se ofrece al propietario de una pantalla, mediante lo que se llama la Emisora volante que se sitúa en un campo de fútbol, en un hipódromo o en un teatro, y que permite televisar directamente el partido, la carrera de caballos o la representación teatral. Claro está, que esta pantalla volante ha creado en aquellos sitios donde la Televisión se ha desarrollado extraordinariamente, otra clase de problemas bien dignos de ser tenidos en cuenta. Así ocurrió en los Estados Unidos y en Londres, donde los empresarios de cines y teatros se convirtieron en decididos enemigos de la Televisión porque la retransmisión directa trajo como consecuencia una magnífica baja en las recaudaciones en taquilla, y como contrapartida, la exigencia de unos derechos exorbitantes desde el punto de vista económico para autorizar dicha retransmisión.

—¿Y cuál es la solución de ello?

—La solución —nos dice el mencionado corresponsal— es refugiarse en la publicidad en gran escala, única forma posible de pagar las exigencias de empresarios, o de constituir un cuadro artístico que represente directamente obras de actualidad que puedan interesar a los públicos. Esto es natural que se resista a realizar una Entidad oficial como es el Ministerio de Información y Turismo. Pero como es la única solución, no tendrá más remedio que admitirlo en beneficio de los numerosos accidentes de pantallas televisoras. En definitiva, la Televisión en España, está fuertemente orientada y lo que tiene que hacer, lo que pudieramos llamar "el gran público" es no sentir impaciencias. Todo se resolverá satisfactoriamente, habida cuenta de que existe la base fundamental: un material técnico, moderno y perfecto que permite un claro reflejo en la pantalla receptora.

Con que ya lo saben ustedes. Todo se reduce a un poco de paciencia, y dentro de poco tiempo en España como en el resto del mundo, la pantalla de televisión será la distracción familiar preferida.



El estudio de la T. V. recuerda un "plato" cinematográfico

lantadas en este sentido nos dice: —"Desde el punto de vista técnico, la Televisión no tiene, ni mucho menos, la facilidad de difusión de la Radio. Hay que tener en cuenta que una emisión televisada, tropieza con el obstáculo geográfico representado por una montaña, incluso por un río anchuroso, y no digamos nada por

no constituye, una dificultad, que es necesario resolver.

—¿Cree usted que los programas de la Televisión española, son inferiores o superiores a los de las Emisoras que llevan ya años de práctica respecto de los mismos?

—Hay que distinguir dos cosas en este aspecto: el programa en